

Літургія недільна проста



для найменшого хору

Щира подяка усім, хто збирав, записував, допомагав, набирав, виправляв, а також усім, хто співатиме і розповсюджуватиме. Слава Богу за все!

Ноти набрано, скомпоновано та зверстано із використанням вільного програмного забезпечення (ВПЗ): LilyPond, \LaTeX , ps-utils (це все на Linux).

У збірці використано чудовий нотний шрифт та стиль *Improviso*, ©2014 Abraham Lee (tisimst.lilypond@gmail.com).

Джерела нотних текстів подано на сайті «Нашої Парафії» (<http://parafia.org.ua/>).

Передмова

До цієї збірки увійшли найкращі взірці **української літургійної творчості** — *авторські піснеспіви* і так звані *розспіви*, виплекані на нашій землі.

Згадаймо, що не лише Київський, але й так званий грецький (новогрецький) і болгарський (новоболгарський) розспіви — це здобуток саме українського церковного співу XVII ст.: творче переосмислення, національна імпровізація на молитвоспіви, якими поділилися з нами колись старші брати у Христі — Грецька та Болгарська Церкви.

Наш край — один із найспівочіших і найпобожніших на землі, тож усе найкраще, увесь богонатхненний геній наш народ вклав у церковні молитвоспіви. Ця спадщина — неоціненний дар не лише нащадкам, але й усьому людству, оскільки відтворює неземну красу Царства Божого крізь призму нашої правічної високої культури.

Але як мало ми знаємо цю спадщину! Наш народ у цілому не лише не знає власних давніх розспівів, але й новітніх своїх геніїв, класиків української молитвоспівної культури: Дмитра Бортнянського, Степана Дегтярьова (Дегтяревського), Степана Давидова, Гавриїла Ломакина (Ломаку), Михайла Слонова, Євстафія Азієва, Гавриїла Музическу (Музиченка) — ці українці змушені були понести в чужі землі з окупованої Батьківщини співочу культуру своєї нації.

Нам потрібно вслухатися в музику рідного краю, потрібно знати, ревно берегти і розвивати співочу церковну культуру своєї землі (як потрібно знати й національну церковну архітектуру, давньоукраїнську богослужбову мову і традиції) — передусім, аби відродити власну душу. Наш народ, скалічений у неволі та позбавлений розвитку, має конечну потребу **зміцнювати своє коріння**, без якого він не може зростати й тягнутися вгору. Саме тому нам усім потрібно вернутися до власної, національної богослужбової культури.

Особлива перевага цієї збірки в тому, що тут зібрано багато прекрасних і найпростіших для виконання творів на кожную з молитов Літургії. Тобто навіть найменші хори (з двох людей, що співають у терцію) можуть збагатити служби різноманітними піснеспівами, кожен з яких відкриває нову грань божественних слів. Тут співці знайдуть урочисті твори на свята, простіші — на звичайні служби чи стримані й мінорні — на піст. Але всі вони глибоко молитовні, досконалі у красі, мов кожна квітка розмаїтого Божого саду. Українська духовно-пісенна культура має безмежний діапазон, глибину і висоту: співайте, вслуховуйтеся, любіть!..

Велика ектенія

1

Настр.: Фа мажор

Київська

1. А - мінь. Гос-по-ди, по-ми-луй. 2. Гос-по-ди, по - ми - луй. 3. Гос - по-ди, по-ми - луй.

9 ми - луй. 4. Гос-по-ди, по-ми-луй. То-бі, Гос - по-ди. А - мінь.

Велика ектенія

2

Настр.: Фа мажор

Київського розспіву, проста

1. А - мінь. Гос - по - ди, по - ми - луй. 2. Гос - по - ди, по - ми - луй.

4 3. Гос - по - ди, по - ми - луй. 4. Гос - по - ди, по - ми - луй.

6 То - бі, Гос - по - ди. А - мінь.

3**Велика ектенія**Настр.: **Фа мажор**

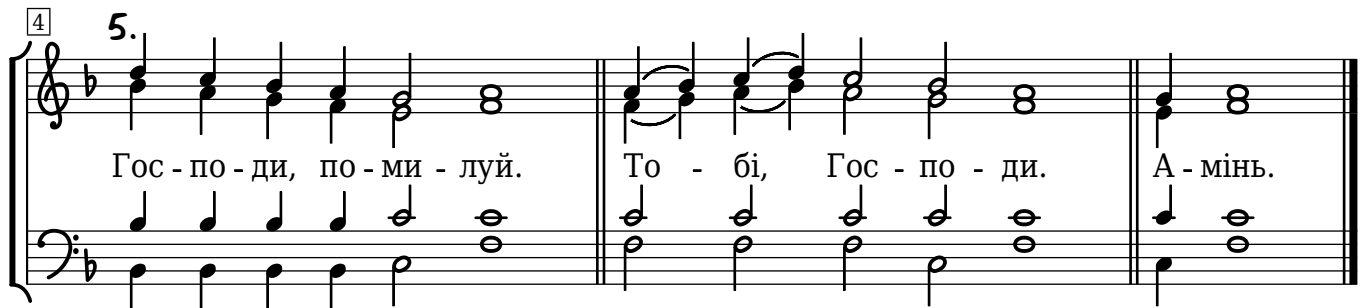
За прот. Кирилом Стеценком

1,2. 3. 4.



Гос - по - ди, по - ми - луй. Гос - по - ди, по - ми - луй. Гос - по - ди, по - ми - луй.

4 5.



Гос - по - ди, по - ми - луй. То - бі, Гос - по - ди. А - мінь.

4**Велика ектенія**Настр.: **Фа мажор**

Постова, кївська

1. 2. 3.



Гос - по - ди, по - ми - луй. Гос - по - ди, по - ми - луй. Гос - по - ди, по - ми - луй.

4 4.



Гос - по - ди, по - ми - луй. То - бі, Гос - по - ди. А - мінь.

Велика ектенія

5

Настр.: Ре мажор → соль мінор

Страсна

1. А-мінь. Гос-по-ди, по-ми - луй. 2. Гос-по-ди, по-ми - луй. То-бі, Гос-по-ди.

5 А-мінь.

Антифон 1

6

Настр.: Фа мажор

Київського розспіву

Бла-гослови, душе мо-я, Гос-по-да, і вся істото моя, і-м'я свя-те - є Йо-го.

3 Бла-гослови, душе мо-я, Гос-по-да, і не забувай у-сіх до-бро-дійств Йо-го.

5 Він прощає всі без-за-кон-ня тво-ї, зці-ля-є всі не-ду-ги тво-ї.

7

Він визволяє від тління жит-тя тво-є, він-чає тебе миліс-тю і щед-ро-та-ми.

9

Щед-рий і Ми-ло-сти-вий Гос-подь, Дов-готерпеливий і Мно-го-ми-ло-сти-вий.

11

Бла-гослови, душе мо-я, Гос-по-да, і вся істото моя, і-м'я свя-те - є Йо-го.

13

Бла - го - сло - вен є - си, Гос - по - ди.

7

Антифон 1

Настр.: Ре мажор

Київського розспіву, святковий

Бла-го-сло-ви, ду-ше мо-я, Гос-по-да, бла-го-сло-вен є-си, Гос-по-ди.

3

Бла-го-сло-ви, ду-ше мо-я, Гос-по - да, і не забувай усіх до-бро-дійств Йо-го.

5

Він про-ща-є всі без-за-кон-ня тво-ї, зці-ля-є всі не-ду - ги тво-ї.

8

Він ви-зво-ля-є від тлін-ня жит-тя тво - є, він-ча-є тебе милістю і щед-ро-та-ми.

10

Щед-рий і Ми-ло-сти-вий Гос-подь, Дов-готерпеливий і Мно-го-ми - ло-сти-вий.

12

Бла - го - сло - ви, ду - ше мо - я, Гос - по - да,

13

і вся іс-то-то мо-я, і-м'я свя-те - є Йо-го. Бла-го-сло-вен є-си, Гос-по-ди.

Антифон 1

Настр.: Фа мажор

На глас 1-й

Бла-го-сло-ви, ду-ше мо-я, Гос - по-да, бла-го-сло-вен є-си, Гос-по - ди.

Бла-го-сло-ви, ду-ше мо-я, Гос-по-да і не забувай усіх доб-ро-дійств Йо-го.

Він про-ща - є всі без-за-кон-ня тво-ї, зці-ля-є всі не-ду - ги тво-ї.

Він ви-зво-ля - є від за-ги-бе-лі жит-тя тво-є, він-чає тебе милістю і щед-ро-та-ми.

Щед-рий і Ми-лос-ти-вий Гос-подь, Дов-готерпеливий і Мно-го-ми-лос-ти-вий.

11

Бла-го-сло-ви, ду-ше мо-я, Гос - по-да, і вся іс-то-то мо-я,

13

ім' - я свя - те - є Йо - го. Бла - го - сло - вен є - си, Гос - по - ди.

Антифон 1

9

Настр.: Ре мажор

Киево-Печерської Лаври, на глас 8

Бла-го-сло-ви, душе мо-я, Гос-по - да, бла-го-сло-вен є-си, Гос-по-ди.

3

Бла-го-сло-ви, душе мо-я, Гос-по - да, і не за-бу-вай у-сіх доб-родійств Йо-го.

5

Він про-ща-є всі без - за-кон - ня тво-ї, зці-ля - є всі не-ду - ги тво-ї.

7

Він ви - зво - ля - є від загибелі жит - тя тво - є,

8

він-ча - є тебе милістю і щед-ро - та-ми. Щед-рий і Ми-лос-ти-вий Гос-подь,

10

Дов - го - тер - пе - ли - вий і Мно - го - ми - лос - ти - вий.

11

Бла-го-сло-ви, душе мо-я, Гос-по - да, і вся іс-то-то моя, ім'я свя-те - є Йо-го.

13

Бла-го-сло-вен є-си, Гос-по-ди.

Антифон 1

10

Настр.: Соль мажор

Григорій Верета

Поволі, співуче

Бла - го - сло - ви, ду - ше мо - я, Гос - по - да, і вся іс - то - то мо -

7

я ім' - я свя - те - є Йо - го. Бла - го - сло - ви, ду -

13

ше мо - я, Гос - по - да, і не за - бу - вай у - сіх до - бро -

18

дійств Йо - го. Щед - рий і Ми - лос - ти - вий Гос -

23

подь, Дов - го - тер - пе - ли - вий і Мно - го - ми - лос - ти -

28

вий. Бла - го - сло ви, ду ше мо - я, Гос - по -

33

да, і вся іс - то - то мо я ім' я свя - те - є Йо -

38

го. Бла - го - сло вен є - си, Гос - по - ди.

11

Антифон 1

Настр.: Мі мінор

Давнього наспіву

Бла-го-сло-ви, ду-ше мо-я, Гос - по-да, бла-го-сло-вен є-си, Гос-по-ди.

3

Бла-го-сло-ви, ду-ше мо-я, Гос - по-да, і вся іс-то-то моя, ім'я свя-те - є Йо-го.

5



Бла-го-сло-ви, ду-ше мо-я, Гос - по-да, і не за-бу-вай у-сіх бла-го-ді-янь Йо-го.

7



Він про-ща - є всі без-за-кон - ня тво-ї, зці-ля-є всі не-ду - ги тво-ї.

9



Він виз-во-ля - є від тлін-ня жит-тя тво-є, він-ча - є те-бе

11



ми-лі-стю і ще-дро - та-ми. Щед - рий і Ми-ло-сти-вий Гос-подь,

13



Дов - го - тер - пе - ли - вий і мно - го - ми - ло - сти - вий.

14



Бла - го - сло - ви, ду - ше мо - я, Гос - по - да,

15



і вся іс-то-то моя, ім'я свя-те - є Йо-го. Бла-го-сло-вен-ний Ти, Гос-по-ди.

12

Мала ектенія

Настр.: Фа мажор

Звичайна



Гос-по-ди, по-ми-луй. Гос-по-ди, по-ми-луй. То-бі, Гос-по-ди. А-мінъ.

13

Мала ектенія

Настр.: Фа мажор

Сергій Яременко



mf Гос-по-ди, по-ми-луй. *p* Гос-по-ди, по-ми - луй. *mf* То-бі, Гос - по-ди. А - мінъ.

14

Мала ектенія

Настр.: Соль мінор

Страсна



1. Гос-по-ди, по-ми - луй. 2. Гос-по-ди, по-ми - луй. То-бі, Гос-по-ди. А-мінъ.

Антифон 2

15

Настр.: Фа мажор

Київського розспіву

Хва-ли, ду-ше мо-я, Гос - по - да. Хва-литиму Господа по-ки жит-тя мо-го,

3
спі - ватиму Богові мо - є - - му до - ки жи - ву.

4
Не надійтеся на князів, на си-нів людсь-ких, в них не-ма спа-сін - ня.

7
Вий - де дух його і вернетъ - ся в зем - лю сво - ю: в той день за - ги - нуть

9
у - сі по - мис-ли йо-го. Бла-жен, кому Бог Якова по-міч-ник йо - го,

11
у кого надія на Гос - по - да Бо - га сво - го.

12



Що створив небо і зем - лю, мо - ре і все, що в них.

14



Ца - рю - ва - ти - ме Гос - подь по - вік, Бог твій, Сі - о - не, з ро - ду в рід.

16

Антифон 2

Настр.: Ре мажор

Київського розспіву, святковий



Хва - ли, ду - ше мо - я, Гос - по - да. Хва - ли - тиму Господа поки життя мо - го,

3



спі - ватиму Богові мо - є - му, до - ки жи - ву. Не на - дій - тесь на кня - зів,

5



на си - нів людсь - ких, в них не - ма спа - сін - ня. Вий - де дух Йо - го

8



і вер-нетъ-ся в зем-лю сво-ю: в той день за-ги-нуть у-сі по-мис-ли йо-го.

10



Бла-жен, кому Бог Яко-ва по-міч-ник йо - го, у ко-го надія на Гос-по-да

13



Бо - га сво-го. Що ство-рив не-бо і зем-лю, мо-ре і все, що в них.

16



Ца-рю-ва-ти-ме Гос-подь по-вік, Бог твій, Сі-о - не, з ро-ду в рід.

Антифон 2

17

Настр.: Ре мажор

Глас 1



Хва-ли, ду-ше мо-я, Гос-по-да. Хва-литиму Господа, поки жит-тя мо-го,

3

спі-ватиму Богові моє-му до-ки жи-ву. Не на-дій - те-ся на князів, на си-

5

нів люд-ських, в них немає спа-сін - ня. Вий-де дух йо-го і

8

вер-не-ть-ся в зем-лю сво-ю; в той день загинуть у - сі по-мис-ли йо-го.

10

Бла-жен, ко-му Бог Яко-ва по-міч-ник йо-го, у кого надія на Госпо-да

12

Бо - га сво-го. Що ство-рив не-бо і зем-лю, мо-ре і все, що в них.

15

Він бе-ре-же іс - ти-ну по-вік, тво-рить суд по-крив - дже - ним,

17

да-є поживу го-лод-ним. Гос-подь ви-зво-ля-є за-ко-ва-них,

19

Гос-подь уму дря-є сліп-ців; Гос-подь під-но-сить по-ва-ле-них,

21

Гос-подь лю-бить пра-вед-ни-ків. Гос-подь о-хо-ро-ня-є при-шель-ців,

23

си-роту і вдо-ву прий-ме, а путь грішників по-гу-бить.

25

Ца-рю-ва-ти-ме Гос-подь по-вік, Бог твій, Сио-не, з ро-ду в рід.

Антифон 2

Настр.: Ре мажор

Розспів Києво-Печерської Лаври, на глас 8

Хва-ли, ду-ше мо-я, Гос-по - да, хва-ли - ти-му Господа, поки життя мого,

3

співатиму Богові моє-му, до - ки жи-ву. Не на-дій-теся на князів, на си-нів

4

люд - ських, в них не - ма спа - сін - ня. Вий - де дух його

6

і вернетъ - ся в зем-лю сво-ю; в той день за-гинуть у - сі по-мис-ли йо-го.

8

Бла-жен, ко-му Бог Якова по-міч-ник йо - го, у ко - го надія на Госпо-да

9

Бо - га сво - го, що ство - рив не - бо і зем - лю, мо - ре і все, що в них.

12

Ца - рю - ва - ти - ме Гос - подь по - вік, Бог твій, Сі - о - не, з ро - ду в рід.

Антифон 2

19

Настр.: Соль мажор

Григорій Верета

Поволі, співуче

Хва - ли, ду - ше мо - я, Гос - по -

5

да. Бу - ду хва - ли - ти Гос - по - да, по - ки жит -

9

тя мо - го; спі - ва - ти - му Бо - го - ві мо - є - му

14

до - ки жи - ву. Ца - рю - ва - ти - ме Гос - подь по -

18

вік, Бог твій, Си о - не, з ро - ду в рід.

20

Антифон 2

Настр.: Мі мінор

Покровського жіночого монастиря

Хва-ли, ду-ше мо-я, Гос - по-да. Хва-ли-ти-му Гос-по-да по-ки жит-тя мо-го,

3

спі-ва-ти-му Бо-го-ві мо - є - му, до - ки жи-ву. Не на-дій-те-ся на кня-зів,

5

на си - нів чо - ло - ві - чесь - ких, в них не - ма спа - сін - ня.

7

Вий-де дух йо-го і вер-неть-ся в зем-лю сво-ю: в той день за-ги-нуть у-сі

9

по-мис-ли йо-го. Бла-жен, ко-му Бог Я-ко-ва по-міч-ник йо-го,

12

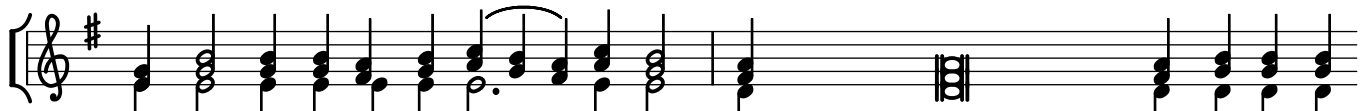
у ко-го на-ді-я на Гос-по-да Бо-га сво-го,

13

що ство-рив не-бо і зем-лю, мо-ре і все, що в нім.

14

Ца-рю-ва-ти-ме Гос-подь по-вік, Бог твій, Сі-о-не, з ро-ду в рід.



Хва-ли, ду-ше мо-я, Гос - по-да, хва-литиму Господа, поки жит-тя мо-го,



спі-ватиму Богові мое-му, до - ки жи-ву. Не на-дій - те-ся на кня-зів,



на си - нів люд - ських, в них не - ма спа - сін - ня.



Вий - де дух його і вер - неть - ся в зем - лю сво - ю;



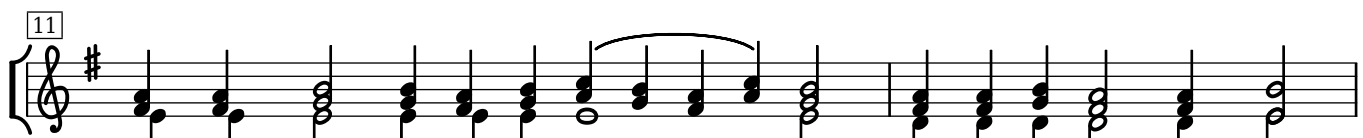
в той день за - ги - нуть у - сі по - мис - ли йо - го.



Бла - жен, ко - му Бог Яко - ва по - міч - ник йо - го,



у кого надія на Гос - по - да Бо - га сво - го,



що ство - рив не - бо і зем - лю, мо - ре і все, що в них.



Гос-подь ца-рю-ва-ти-ме по-вік, Бог твій, Сі-о-не, з ро-ду в рід.

Єдинородний Сину

22

Настр.: Соль мінор

На глас 2-й

Сла - ва Отцю, і Сину, і Святому Духові, і нині, і повсякчас, і на ві - ки віч - ні.

А - мінь. Є - динородний Сину і Слово Боже, Ти без - смерт - ний є - си,

за-для нашого спасіння зволив тілом на-ро-ди - ти-ся, від Святої Богороди-ці

і Все-ді-ви Ма-рі - ї, без зміни ставши чо-ло-ві-ком. Ти ж і розп'я-тий,

Хрис-те Боже, смер-тю смерть по-до-лав, Ти один зі Свято-ї Трой-ці,

рів-нославлений з Отцем і Святим Ду-хом, спа-си нас, спа-си нас.

Єдинородний Сину

Настр.: Ре мажор

Києво-Печерської Лаври, на глас 7-й

Сла - ва Отцю і Сину, і Свя - то - му Ду - хо - ві, і ни - ні,

і повсякчас, і на ві-ки ві-ків. А-мінъ. Є-динородний Сину і Слово Бо-же,

Без-смерт - ний є - си, і зво - лив ради нашо - го спа - сін - ня

во-плотитися від Святої Богородиці і Вседі-ви Ма-рі - ї, без змі-ни став-ши

чо - ло - ві - ком; роз - п'ятий був, Христе Боже, і смер - тю смерть

12

по - до - лав, Ти о - дин зі Свя - то - ї Трой - ці,

14

рів - нославлений з Отцем і Свя - тим Ду - хом, спа - си нас!

Єдинородний Сину

24

Настр.: Фа мажор

На глас 4-й

Сла-ва Отцю, і Сину, і Святому Духові, і нині ... і на ві - ки ві - ків. А-мінъ.

2

Є-динородний Сину і Слово Боже, Без-смерт-ний є-си, і зволив ради нашого спа-

4

сін - ня во - пло - ти - ти - ся від Святої Богородиці і Вседіви Ма - рі - ї,

6

без зміни ставши чо-ло-ві - ком; роз-п'я-тий був, Христе Боже, і смер-тю

8

смерть по - до - лав, Ти о - дин зі Свя - то - ї Трой - ці,

10

рів - нославлений з Отцем і Свя - тим Ду - хом, спа - си нас!

25

Єдинородний Сину

Настр.: Ре мажор

Києво-Печерської Лаври, на глас 8-й

Сла - ва От - цю і Сину, і Свя - то - му Ду - хо - ві,

2

і ни - ні, і повсякчас, і на ві - ки віч - ні. А - мінь.

3

Є - ди - но - род - ний Сину і Слово Бо - же, Без - смерт - ний є - си,

4

і зво - лив ради нашого спа - сін - ня

5

ті - ло прий - ня - ти від Святої Богородиці і Вседі - ви Ма - рі - ї,

6

без змі-ни став-ши чо-ло-ві - ком; Ти ж і роз-п'я-тий був, Хрис-те Бо - же,

8

смер - тю смерть по - до - лав, Ти Є - ди - ний від Свя - то - ї Трой - ці,

10

рів - но - слав - ле - ний з Отцем і Святим Духом, спа - си нас!

26**Мала ектенія**

Настр.: Соль мінор

Звичайна

Гос - по - ди, - по - ми - луй. Гос - по - ди, по - ми - луй.

То - бі, Гос - по - ди, Гос - по - ди. А - мінъ, а - мінъ.

27**Мала ектенія**

Настр.: Соль мінор

Страсна

1. Гос-по-ди, по-ми - луй. 2. Гос-по-ди, по-ми - луй. То-бі, Гос-по-ди. А-мінъ.

28**У Царстві Твоїм**

Настр.: Мі мінор

Подібне до «Царице моя Преблагая»

У Царс-тві Твоїм пом'я-ни нас, Гос - по-ди, ко-ли прий-деш у Царс-тво Тво-є.

3

Бла-жен-ні у-бо-гі-ї Ду - хом, бо їх є Царс-тво не-бес - не.

5

Бла - жен - ні ті, що пла - чуть, бо во - ни вті - шать - ся.

7

Бла-жен - ні ти - хі, бо во-ни на-слі-дять зем - лю.

9

Бла-жен-ні голодні і спраг-не-ні прав - ди, бо во-ни на-си - тять-ся.

11

Бла-жен - ні ми - лос-ти-ві, бо во-ни помилу - ва-ні бу - дуть.

13

Бла-жен-ні чис-ті сер-цем, бо во-ни Бо-га по-ба-чать.

15

Бла-жен-ні ми-ро-твор-ці, бо во-ни синами Божи-ми на-звуть-ся.

17

Бла-жен-ні гна-ні за прав-ду, бо їх є Царс-тво Не-бес-не.

19

Бла-жен-ні ви, коли ганьбитимуть вас і гнатимуть, та ширитимуть про вас.

20

у-ся-ку ли-ху сла-ву не-прав-ди-во Ме-не ра-ди.

22

Ра-дуй-те-ся і ве-се-лі - те-ся, бо ве-лика наго-ро-да вам на не-бе-сах.

У Царстві Твоїм

29

Настр.: Соль мажор

Григорій Верета

У Цар-стві Тво-їм по-м'я-ни нас, Гос-по-ди, ко-ли при-їдеш у

6

Цар-ство Тво-є. Бла-жен-ні у-бо-гі-ї ду-хом, бо їх є Цар-

12

ство Не-бес-не. Бла-жен-ні ті, що пла-чуть, бо во-ни

18

вті-шать-ся. Бла-жен-ні ла-гід-ні, бо во-ни у-спад-

24

ку - ють зем - лю. Бла - жен - ні го - лод - ні й спраг - не - ні прав - ди, бо во -

29

ни на - си - тять - ся. Бла - жен - ні ми - ло - сти - ві, бо во -

35

ни по - ми - лу - ва - ні бу - дуть. Бла - жен - ні гна - ні за прав -

40

ду, бо їх є Цар - ство Не - бес - не. Ра - дуй - те - ся і ве - се -

46

літь - ся, бо ве - ли - ка на - го - ро - да вам на не - бе - сах.

У Царстві Твоїм

30

Настр.: Ре мажор

Розспіву Почаївської Лаври

У Царстві Твоїм пом'яни нас, Гос - по-ди, ко-ли прий-деш у Цар-ство Тво-є.

3
Бла-жен-ні у-бо-гі-ї ду - - хом, бо їх є Цар-ство Не-бес - не.

5
Бла-жен-ні ті, що пла - - чуть, бо во-ни вті - шать-ся.

7
Бла-жен-ні ла - гід - ні, бо во-ни у-спад-ку-ють зем - лю.

9
Бла-женні голодні і спрагне-ні прав - ди, бо во-ни на-си - тять-ся.

12



Бла-жен-ні ми - ло-сти-ві, бо вони помилува-ні бу - дуть.

14



Бла-жен-ні чис-ті сер - цем, бо во-ни Бо-га по-ба - чать.

16



Бла-жен-ні ми-ро-твор - ці, бо вони синами Божими на-звуть - ся.

18



Бла-жен-ні гна-ні за прав - ду, бо їх є Цар-ство Не-бес - не.

20



Бла-жен-ні, ко-ли гань-би - ти-муть вас і гнатимуть та ширитимуть про вас

22

усяку лиху славу неправдиво Ме-не ра - ди. Ра-дій-те і ве-се-літь - ся,

24

бо ве - ли - ка на - го - ро - да бу - де вам на не - бе - сах.

Прийдіть, поклонімось

Настр.: Соль мінор

31

Звичайне

Прий-діть, поклонімось і при-па-ді - мо до Хрис-та. Спа-си нас, Сину Божий,

3

(молитвами Богороди -ці,)
що воскрес із мерт - вих, спі-ва - є-мо То-бі: а-ли-лу - я.
(дивний у свя - тих,)

32**Прийдіть, поклонімося**

Настр.: Соль мажор

Київського розспіву

обр. Мирона Дацка

При - йдіть, по - кло - ні - мось і при - па - дім до Хрис - та.

3 Спа - си нас, Си - ну Бо - жий,

4 (молитвами Богороди - ці,) а - ли - лу - я.
що воскрес із мерт - вих, спі - ва - є - мо То - бі:
(дивний у свя - тих,)

33**Прийдіть, поклонімося**

З Літургії 1921 р., «Народної»

Настр.: Фа мажор

Прот. Кирило Стеценко

Велично, широко
tr

При - йдіть, по - кло - ні - мось і при - па - ді - мо до Хрис - та.

3 *p*

Спа - си нас, Си - ну Бо - жий, що вос - крес із мерт - вих, спі - ва - є - мо То - бі:

6

А - ли-лу - я. а - ли-лу - я, а - ли - лу - - я.

Тропар, голос 1

34

Настр.: Ре мажор

Недільний

Хоч і ка - мінь був припеча-та-ний ю-де - я-ми і воїни стерегли пречис-те

3

ті-ло Тво-є, Ти, Спа - се, воск-рес на тре-тій день і да-ру-вав сві-то-ві жит-тя.

6

То-му си-ли небесні заспівали То-бі, Жит-тя-дав - че: Сла-ва воскресінню

8

Тво - є - му, Хрис - те, сла - ва Царст - ву Тво - є - му,

10

сла-ва провидінню Твоєму, єдиний Чолові-ко-люб-че.

35**Кондак, голос 1**

Настр.: Ре мажор

Недільний

Вос-крес еси, як Бог, із гро-бу у сла-ві, і світ з Собою воск-ре-сив є-си,

і рід люд-ський як Бога Те - бе про-слав-ля - є, і смерть щез - ла.

А - дам же торжест-ву-є, Вла-ди-ко, Є-ва, нині з неволі визволена, раді-є,

взи-ва - ю-чи: Ти є-си, Хрис-те, Той, що подаєш всім воск-ре-сін-ня.

36**Тропар, голос 2**

Настр.: Ре мажор

Недільний

Ко-ли Ти, Життя безсмертне, за-знав смер - ти, то-ді умертвив Ти пек-ло

3

сьй-вом Бо-жест-ва, ко-ли ж і по-мер-лих з то-го сві - ту воск-ре-сив,

5

всі сили небесні за-спі-ва-ли, Жит-тя-дав-че, Хри-сте Бо-же наш, сла-ва То-бі.

Кондак, голос 2

37

Настр.: Ре мажор

Недільний

Вос - крес є - си із гробу, Все - силь - ний Спа - се,

2

і ад, побачивши чудо, вжахнувся, і мертві вос - крес - ли.

4

Ство - рін - ня, бачачи це, радують - ся з То - бо - ю,

5

і Адам веселиться разом із ни - ми,

6

і світ повсякчас оспі - ву - є Те - бе, Спа - се мій.

38

Тропар, голос 3

Настр.: Ре мінор

Недільний

Хай ве-се-лять-ся не-бес-ні, хай ра-ду-ють-ся зем-ні - і, бо ви-я-вив си - лу

4

сво - є - ю мо - гут - ніс - тю Гос - подь, пе - ре - міг - ши смер - тю смерть.

6

Пер-ший воск-рес із мерт-вих, із гли-би-ни пек-ла виз-во-лив нас,

8

і да - ру - вав сві - то - ві ве - ли - ку ми - лість.

Кондак, голос 3

39

Настр.: Ре мінор

Недільний

Вос-крес є-си ни-ні із гро-бу, Щед-рий і нас ви-вів із бра-ми смер - ти;

3

ни - ні А - дам тор - жест - ву - є і ра - ду - єть - ся Є - ва,

4

з ни-ми ж і про-ро-ки з пат-рі-ар - ха-ми без-пе-рес-тан-но прос-лав-ля - ють

6

Бо - жест - вен - ну мо - гут - ність вла - ди Тво - є - і.

40**Тропар, голос 4**Настр.: **Фа мажор**

Недільний

Ко - ли Господні у - че - ни - ці

від Ангела почули світлу вістку про Воск - ре - сін - ня,

і прадідного осудження по-збу-ли-ся, а-постолам, радіючи, ска-за - ли:

«Зни-ще-на смерть, воск-рес Хрис-тос Бог, да-руючи світові вели-ку ми-лість».

41**Кондак, голос 4**Настр.: **Фа мажор**

Недільний

Спас і Виз-во-ли-тель мій із гро-бу, як Бог, вос-кре-сив із мерт - вих

4

на - род - же - них на зем - лі, і во - ро - та а - до - ві со - кру - шив

6

і як Вла - ди - ка на тре - тій день вос - крес.

Тропар, голос 5

42

Настр.: Ре мажор

Недільний

Без - по - чат - ко - ве з От - цем і Ду - хом Сло - во,

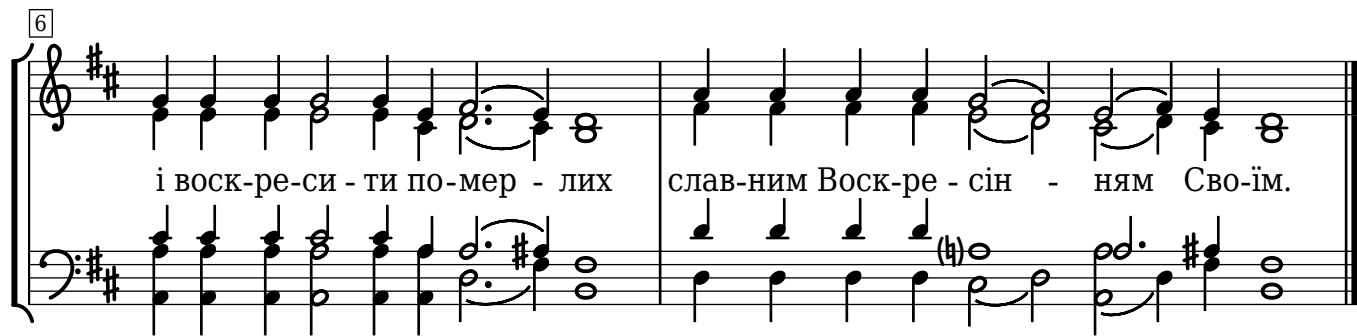
2

від Діви народжене на спасін-ня на-ше, про-слав-мо, вірні, і по-кло-нім - ся,

4

бо бла-го-во-лі - ло Воно Тілом зі-йти на хрест, і смерть пе-ре-тер-пі - ти,

6



і воск-ре-си - ти по-мер - лих слав-ним Воск-ре - сін - ням Сво-їм.

43

Кондак, голос 5

Настр.: Ре мажор

Недільний



До а - ду зійшов є-си, Спа-се мій, і ворота його сокрушив, як Все-мо-гут-ній,

3



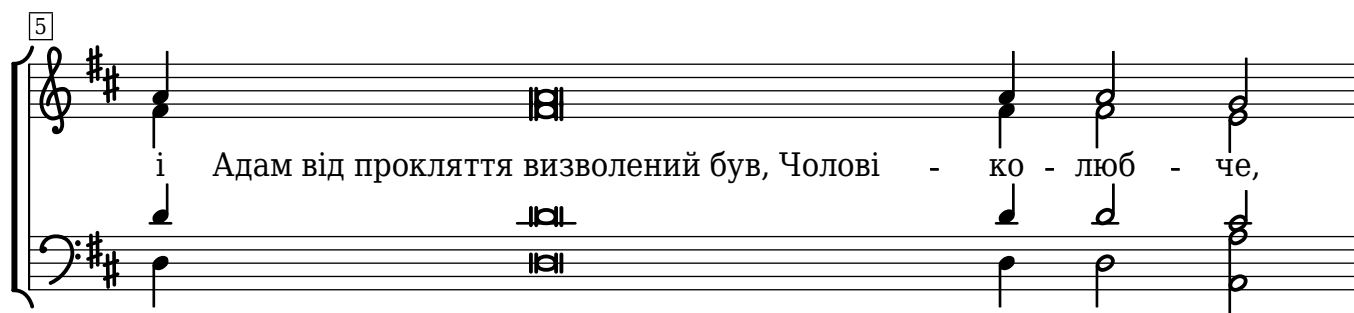
по - мер - лих, як Сотворитель, з Собою вос - кре - сив є - си

4



і жа - ло смер - ти зни - щив,

5



і Адам від прокляття визволений був, Чолові - ко - люб - че,

6

то - му всі взи - ва - є - мо: Спа - си нас, Гос - по - ди.

Тропар, голос 6

44

Настр.: Фа мажор

Недільний

Ан-гель-ські Си-ли на гро - бі Тво-ім, і вар-то-ві зо-млі - ли,

3

і сто-я-ла Ма-рі-я у гро - бі, шу-ка-ю-чи Пре-чис-то-го Ті - ла Тво-го,

5

По-лонив Ти пекло, не постраждав - ши від ньо - го, зу-стрів є-си Ді-ву,

7

да-ру-ю-чи жит-тя. Гос-по-ди, що воск-рес із мерт-вих, сла - ва То-бі.

45

Кондак, голос 6

Настр.: Фа мажор

Недільний

Жит - те - да - вець Хрис - тос Бог, жи - во - твор - чо - ю ру - ко - ю

вос - кресивши з темря - ви бе - зод - ні всіх по - мер - лих,

по - дав вос - кре - сін - ня люд - сько - му ро - до - ві,

Він бо є Спа - си - тель у - сіх, Вос - кре - сін - ня жит - тя і Бог у - сіх.

46

Тропар, голос 7

Настр.: Ре мажор

Недільний

Зруй - ну - вав Ти Хрес - том Тво - їм смерть, від - крив є - си роз - бій - ни - ко - ві рай,

3

ми - ро - но - си - цям плач на ра - дість змі - нив

4

і а - по - сто - лам про - по - ві - ду - ва - ти зве - лів,

5

що Ти воскрес, Хрис-те Бо-же, да-ру-ю-чи сві-то-ві ве-ли - ку ми-лість.

Кондак, голос 7

47

Настр.: Ре мажор

Недільний

Вла-да смер-ти не мо-же вже три-ма - ти лю-дей, бо зій-шов Хрис-тос,

3

со-кру-ша - ю-чи і знищу - ю-чи си - ли і - і. Ад у-же пе-ре-мо-же-ний.

5

Про-ро - ки од-но-стай-но ра - ду-ють-ся, про-мов-ля - ю-чи:

7

«Я-вив-ся Спаситель су-щим у ві - рі, ви-ходьте, вірні, до Вос - кре-сін - ня».

48

Тропар, голос 8

Настр.: Ре мажор

Недільний

З ви-со-ти зій-шов Ти, Ми-ло-серд-ний, по-гре-бен-ня прий-няв є-си на три дні,

3

щоб виз - во - ли - ти нас від страж - дан - ня,

4

Жит - тя і Воскресіння наше, Госпо - ди, сла - ва То - бі.

Кондак, голос 8

49

Настр.: Ре мажор

Недільний

Вос-крес-ши з гро-бу, по-мер-лих під-няв і А-да-ма вос-кре-сив є-си,

3

і Є-ва ра-дується Твоєму вос-кре-сін-ню,

4

і кін-ці сві-ту святкують Твоє із мертвих воскресіння, Мно-го-ми-лос-ти-вий.

Трисвяте З Літургії 1921 року

50

Настр.: Фа мажор

Прот. Кирило Стеценко

А - мінь. *mf* Свя - тий Бо - же, Свя - тий *p*

8

mf Кріп - кий, Свя - тий *cresc.* Без - смерт - ний, *f* по - ми - луй нас.

14

Сла-ва Отцю, і Сину, і Святому Духові, і нині, і повсякчас, і на віки вічні. А-мінъ.

Свя-тий Без-смерт-ний, по-ми-луй нас. Без-смерт-ний, по-ми-луй нас.

D.S.

51

Трисвяте

Настр.: Мі мінор

Дніпровське

А - мінъ. Свя - тий Бо-же, Свя - тий Кріп-кий, Свя-тий Без-смерт-ний, по-ми-луй нас.

10

смерт-ний, по-ми-луй нас. Сла-ва Отцю, і Сину, і Свято-му Ду - хо - ві,

14

і нині... ві - ків. А - мінъ. Свя - тий Без-смерт - ний, по - ми - луй нас.

Трисвяте

52

Настр.: Мі мінор

Порфир Демуцький
Аранж. Оксани Ярмач

А - мінь. Свя - тий Бо - же, Свя - тий Кріп - кий,

The first system of the musical score is in 3/4 time and G major. It features a piano accompaniment with chords and a vocal line with lyrics. The lyrics are: "А - мінь. Свя - тий Бо - же, Свя - тий Кріп - кий,".

6 Свя - тий Без - смерт - ний, по - ми - луй нас.

The second system starts at measure 6 and includes a key signature change to F major. The lyrics are: "Свя - тий Без - смерт - ний, по - ми - луй нас.".

11 Сла - ва Отцю, і Сину, і Святому Духові, і нині... і на віки віч - ні. А - мінь.

The third system starts at measure 11 and includes a key signature change to D minor. The lyrics are: "Сла - ва Отцю, і Сину, і Святому Духові, і нині... і на віки віч - ні. А - мінь.".

12 Свя - тий Без - смерт - ний, по - ми - луй нас.

The fourth system starts at measure 12 and includes a key signature change to G major. The lyrics are: "Свя - тий Без - смерт - ний, по - ми - луй нас.".

53**Трисвяте**

Настр.: Соль мажор

Монастирське

А - мінь. Свя-тий Бо - же, Свя-тий Кріп - кий, Свя-тий Без-
смерт - ний, по - ми - луй нас. Сла - ва... і нині... ві - ків, а - мінь.
Свя - тий Без - смерт - ний, по - ми - луй нас.

54**Трисвяте**

Настр.: Мі мінор

Григорій Верета

Редакція Ганни Куземської

Стриманою ходою
mp

А - мінь. Свя тий Бо - же, Свя тий Кріп - кий, Свя-
тий Без - смерт - ний, по - ми - луй нас. Свя - ми - луй нас.
Сла - ва Отцю, і Сину, і Святому Духові і нині, і повсякчас, і навіки віків. А -

Стриманою ходою

8 *tr* *mf*

мінь. Свя-тий Без-смерт-ний, по-ми-луй нас. Свя-тий Бо-же, Свя-

12

тий Кріп-кий, Свя-тий Без-смерт-ний, по-ми-луй нас.

Трисвяте

На заупокійну Літургію

55

Настр.: Ре мінор

А - мінь. Свя - тий Боже, Святий Кріпкий, Свя - тий

1-2 3

Без-смерт-ний, по-ми-луй нас. Без-смерт-ний, по-ми-луй нас.

3

Сла-ва... і нині... і на ві-ки віч-ні. А-мінь. Свя-тий Без-смерт-ний, по-ми-луй нас.

5

Свя-тий Бо-же, Свя-тий Кріп-кий, Свя-тий Без-смерт-ний, по-ми-луй нас.

56

Трисвяте

Настр.: Мі мінор

Свящ. Михайло Тележинський

Редакція «Нашої Парафії»

А-мінъ. Свя-тий Бо - же, Свя-тий Кріп - кий, Свя-тий Без-смерт-ний,

5

по-ми-луй нас. Сла-ва Отцю, і Сину, і Святому Духові і нині, і повсяк - час,

7

і на віки віків, а-мінъ. Свя - тий Без - смерт - ний, по - ми - луй нас.

10

Свя-тий Бо - же, Свя-тий Кріп-кий, Свя-тий Без-смерт-ний, по-ми-луй нас.

Трисвяте

Постове

57

Настр.: Мі мінор

Прот. Кирило Стеценко

А-мінь. Свя-тий Бо-же, Святий Кріпкий, Свя-тий Без-смерт-ний, по-ми-луй

нас. Сла-ва Отцю і Сину, і Святому Духові, і нині і повсякчас, і на ві-ки ві-

ків. А - мінь. Свя-тий без-смерт-ний, по-ми-луй нас. Свя - тий Бо -

же, Свя-тий Кріп-кий, Свя-тий Без-смерт-ний, по-ми-луй нас.

Усі ті

58

Настр.: Ре мажор

Київське

А - мінь. Всі, ті, що в Хри - ста хрес - ти - ли - ся,

3

у Хрис - та зо - дяг - ну - ли - ся. А - ли - лу - я.

5

Сла - ва Отцю, і Сину, і Святому Духові, і нині і повсякчас, і наві - ки

6

віч - ні. А - мінъ. у Хрис - та зо - дяг - ну - ли - ся. А - ли - лу - я.

59

Хресту Твоєму

Настр.: Фа мінор

Звичайне

6

А - мінъ. Хрес - ту Тво - є - му по - кло - ня - є - мось, Вла - ди -

6

ко, і Свя - те - є Во - скре - сін - ня Тво - є сла - ви - мо.

12

Сла - ва Отцю, і Сину, і Святому Духові, і нині, і повсякчас, і навіки вічні.

12

А-мінъ. І Свя-те - є Во-скре - сін - ня Тво - є сла - ви - мо.

Прокимни недільні

60

Голос 1

Настр.: Ре мажор

Ми - лість Твоя, Господи, хай буде над на - ми, бо ми на - ді - є - мось

3

на Те - бе, на - ді - є - мось на Те - бе.

Голос 2

Настр.: Мі мінор

Гос-подь моя сила і моя піс-ня, бо Він став мо-їм спа - сін - ням.

Голос 3

Настр.: Ре мажор

Спі-вайте Богові нашому, спі-вай-те; спі-вай-те Ца-ре-ві на-шо-му, спі-вай - те.

Голос 4

Настр.: Ре мажор

Я-кі величні діла Твої, Господи, все Ти пре-муд-ро со-тво-рив, со-тво-рив е-си.

Голос 5

Настр.: Соль мінор

Ти, Господи, збережеш нас і захистиш нас від ро - ду цьо - го і по-вік.

Голос 6

Настр.: Фа мінор

Спа-си, Господи, людей Тво-їх, і благосло-ви нас-лід-дя, нас-лід-дя Тво-є.

Голос 7

Настр.: Фа мажор

Гос - подь дасть си - лу народів Сво - є - му,

2

Гос - подь поблагословить лю - дей Сво - їх ми - ром.

Голос 8

Настр.: Соль мінор

По-моліться і хвалу віддай-те Гос-подеві Бо-гу на - шо-му, Бо-гу на-шо-му.

Алилуя

61

Настр.: Фа мажор

Обихідне

А - ли - лу - я, а - ли - лу - я, а - ли - лу - я.

Алилуя

62

Настр.: Ре мажор

Киево-Печерської Лаври, глас 4

А-ли-лу-я, а-ли-лу-я, а - ли - лу - я, а - ли - лу - я.

3

я, а - ли - лу - я, а - ли - лу - я.

63**Алилуя**

Настр.: Фа мажор

Прот. Петро Будний

А - ли - лу - я, а - ли - лу - я, а - ли - лу - я.

64**Алилуя**

Настр.: До мажор

Денис Січинський

А - ли - лу - я, а - ли - лу - я, а - ли - лу - я, а - ли - лу - я.

65**Алилуя**

Настр.: Ре мажор

За свящ. Михайлом Тележинським

Урочисто

А - ли - лу - я, а - ли - лу - я, а - ли - лу - я.

66**Алилуя**

Настр.: Соль мінор

Жалобне

А - ли - лу - я, а - ли - лу - я, а - ли - лу - я.

Алилуя

67

Настр.: Соль мінор

Заупокійне

А-лилуя, алилуя, а - ли - лу - я. А-лилуя, алилуя, а - ли - лу - я.

The score is written for two staves, treble and bass clef, in G minor. It features a simple harmonic accompaniment with chords and single notes. The melody is a simple sequence of notes: G4, A4, Bb4, C5, Bb4, A4, G4. The lyrics are: А-лилуя, алилуя, а - ли - лу - я. А-лилуя, алилуя, а - ли - лу - я.

Оспіви Євангелія

68

Настр.: Фа мажор

Звичайне

І ду - хо - ві тво - є - му. Сла - ва То - бі, Гос - по - ди, сла - ва То бі.

The score is written for two staves, treble and bass clef, in F major. It features a simple harmonic accompaniment with chords and single notes. The melody is a simple sequence of notes: F4, G4, A4, Bb4, C5, Bb4, A4, G4. The lyrics are: І ду - хо - ві тво - є - му. Сла - ва То - бі, Гос - по - ди, сла - ва То бі.

Потрійна ектенія

69

Настр.: Фа мажор

Розспів Києво-Печерської Лаври

А Гос - по - ди, по - ми - луй. **Б** Гос - по - ди, по - ми - луй.

The score is written for two staves, treble and bass clef, in F major. It features a simple harmonic accompaniment with chords and single notes. The melody is a simple sequence of notes: F4, G4, A4, Bb4, C5, Bb4, A4, G4. The lyrics are: Гос - по - ди, по - ми - луй. Гос - по - ди, по - ми - луй.

3 1. Гос - поди, помилуй, Господи, помилуй, Господи, по - ми - луй.

The score is written for two staves, treble and bass clef, in F major. It features a simple harmonic accompaniment with chords and single notes. The melody is a simple sequence of notes: F4, G4, A4, Bb4, C5, Bb4, A4, G4. The lyrics are: Гос - поди, помилуй, Господи, помилуй, Господи, по - ми - луй.

4 2. Гос-поди, помилуй, Госпо - ди, по-ми - луй. Гос-по-ди, по - ми - луй.

The score is written for two staves, treble and bass clef, in F major. It features a simple harmonic accompaniment with chords and single notes. The melody is a simple sequence of notes: F4, G4, A4, Bb4, C5, Bb4, A4, G4. The lyrics are: Гос-поди, помилуй, Госпо - ди, по-ми - луй. Гос-по-ди, по - ми - луй.

6 3.

Гос - по-ди, по-ми-луй, Гос - по-ди, по-ми-луй, Гос-по-ди, по-ми - луй.

9 4.

Гос - по-ди, по-ми-луй. Гос - по-ди, по-ми-луй. Гос-по-ди, по - ми - луй.

13 5.

Гос-по-ди, по-ми-луй. Гос-по-ди, по-ми-луй. Гос-по-ди, по - ми - луй.

70

Потрійна ектенія Галицького наспіву

Настр.: Соль мажор

Олександр Кошиць

1. 2.

Гос - по-ди, по - ми - луй. Гос - по-ди, по - ми -

8 3.

луй. Гос - по-ди, по - ми-луй. Гос-по-ди, по - ми - луй.

13

Гос - по-ди, по - ми - луй. Гос - по-ди, по - ми - луй.

20

ми-луй. Гос-по-ди, по - ми - луй. Гос - по-ди, по - ми - луй.

Потрійна ектенія

71

Настр.: Соль мінор

Страсна

А. Б.

Гос - по - ди, по - ми - луй. Гос - по - ди, по - ми - луй.

3

1.

Гос - поди, помилуй, Господи, помилуй, Госпо - ди, по - ми - луй.

4

2.

Гос - поди, помилуй, Господи, помилуй, Госпо - ди, по - ми - луй.

5 3.

Гос-поди, помилуй, Господи, по-ми-луй, Гос - по-ди, по-ми - луй. А-мінъ.

72

Потрійна ектенія

Настр.: Ре мінор

Болгарський розспів, №2

Гос - по - ди, по - ми - луй, Гос - по - ди, по - ми - луй, Гос - по - ди, по - ми - луй.

5

Гос - по - ди, по - ми - луй, Гос - по - ди, по - ми - луй.

73

Заупокійна ектенія

Настр.: Фа мінор

Подільська

А. Б.

Гос - по - ди, по - ми - луй. Гос - по - ди, по - ми - луй.

8 1.

Гос-по-ди, по ми - луй, Гос-по-ди, по ми - луй, Гос-по-ди, по ми - луй.

14. 2.

луй. Гос-по-ди, по ми - луй, Гос-по-ди, по ми - луй, Гос-по-ди, по

20. 3.

ми - луй, по ми - луй. Гос-по-ди, по ми - луй,

26.

Гос-по-ди, по ми - луй, Гос-по-ди, по ми - луй, по ми - луй.

Заупокійна ектенія

74

Настр.: Соль мінор

Звичайна

Гос-поди, помилуй, Господи, помилуй, Господи, по-ми-луй. По-дай, Гос-по-ди.

3.

Гос-по-ди по - ми - луй. А-мінъ.

75**Заупокійна ектенія**

Настр.: Ре мінор

Галицька

Гос - по-ди, по - ми - луй, Гос - по-ди, по - ми - луй,

Гос - по-ди, по - ми - - - - луй.

76**Заупокійна ектенія**

Настр.: Ре мінор

Почаївська

Гос - по-ди, по - ми - луй, Гос - по-ди, по - ми - луй,

Гос - - - по-ди, по - ми - луй.

Ектенія оголошених. Ектенія вірних

77

Настр.: Фа мажор

Звичайна

1. 2-5.

Гос-по-ди, по-ми-луй. Гос-по-ди, по-ми-луй. То-бі, Гос-по-ди. А-мінъ.

3 6. 7.

Гос-по-ди, по - ми - луй. Гос-по-ди, по-ми-луй. А-мінъ. А-мінъ, а - мінъ.

Херувимська пісня

78

Настр.: Мі мінор

Харківська

Ми та-єм но хе-ру-ви мів, хе-ру ви - мів

з се-бе у-яв-ля-є-мо, та-єм-но, з се-бе у-яв-ля-є-мо, та-єм-но, хе-ру-ви-мів з се-

з се-бе у-яв-ля-є-мо і Жи-во-твор-чий, бе у-яв-ля-є-мо

16

і Жи-во - твор - чій, Трой - ці три-свя-ту - ю піс - ню,

21

три-свя-ту - ю піс - ню, три-свя-ту - ю, три-свя-ту-ю піс-ню спі- спі -

25

ва - є - мо, ва - є - мо, від - кла-ді - мо ни - ні, від - кла -

30

ді - мо вся - кі жи - тей - ські, ни - ні, вся - кі жи -

35

тей - ські від-кла-ді - мо пі - клу-ван - ня.
ни - ні вся - кі пік - лу - ван - ня.

40

А - мінь. Щоб прий-ня-ти нам Ца - ря всіх, що Йо-го у

44

сла - ві про - во - дять ан - гель - ські чи - ни не - ви -

49

- ди-мо. ви-ди-мо. А-ли-лу - я, а-ли-лу-я, а - ли - лу - - я. А - ли - лу - - я.

Херувимська пісня

79

Настр.: Ре мажор

Чернігівська

Ми та-ем - но хе-ру-ви - мів з се-бе у-яв-ля - є-мо,

3

хе - ру-ви-мів з се-бе у-яв-ля - є - мо, у-яв-ля - є - мо

5

і Жи-во-твор-чій Трой-ці, Жи-во-твор-чій Трой-ці

7

три-свя-ту-ю піс-ню спі-ва-є-мо, спі-ва-є-мо,

9

від-кла-ді-мо ни-ні вся-кі жи-тей-ські,

11

вся-кі жи-тей-ські пік-лу-ван-ня, пік-лу-ван-ня.

13

А-мінь. Щоб при-йня-ти нам Ца-ря всіх, що Йо-го в сла-ві про-во-

16



- дять ан-гель-ські чи-ни, ан-гель-ські чи-ни не-ви-ди-мо.

18



А-ли-лу-я, а-ли-лу-я, а-ли-лу-я, а-ли-лу-я.

Херувимська пісня

80

Настр.: Фа мажор

Грецького розспіву, на гл. 7



Ми та-єм-но, ми та-єм-но хе-ру-ви-мів з се-бе, у-яв-ля-є-мо,

4



у-яв-ля-є-мо, та-єм-но з се-бе у-яв-ля-є-мо

6



і Жи-во-твор-чій, і Жи-во-твор-чій Трой-ці три-свя-ту-ю піс-ню

9

спі - ва - є - мо, три - свя - ту - ю піс - ню спі - ва - є - мо,

12

від - кла - ді - мо ни - ні вся - кі жи - тей - ські, вся - кі жи - тей - ські

15

пі - клу - ван - ня, від - кла - ді - мо пі - клу - ван - ня.

17

А - мінь. Щоб при - йня - ти нам Ца - ря, що Йо - го як Пе - ре - мож - ця Ан - гель - ські

19

чи - ни не - ви - ди - мо не - суть. А - ли - лу - я, а - ли - лу - я, а - ли - лу - я.

Херувимська пісня

На мелодію Г. С. Сковороди

Настр.: Мі мінор

Аранж. ієр. Віктора (Висоцького)

Ми та-єм но хе-ру-ви-мів, ми та-єм но хе-ру-ви-мів,

ми та-єм-но хе-ру-ви-мів з се-бе у-яв-ля-є-

мо і Жи-во-твор-чій Трой-ці, і Жи-во-твор-чій Трой-

ці три-свя-ту-ю, три-свя-ту-ю піс-ню спі-ва-

є-мо, від-кла-ді-мо ни-ні, від-кла-ді-мо ни-

31

ні, ни - ні вся - кі жи - тей - ські пік-лу -

37

ван - ня. А - мінъ. Щоб при-йня - ти і нам Ца -

44

ря всіх, Ца - ря всіх, Ца - ря всіх, що Йо-го у сла-ві про -

49

во - дять ан - гель-ські чи - ни не - ви - ди-мо. А - ли -

54

лу - я, а - ли-лу - я, а - ли лу - я.

Херувимська пісня №5

82

Настр.: Фа мажор

Дмитро Бортнянський
Аранж. невідомого автора

Протяжно

p *tr*

Ми та-єм-но хе-ру-ви-мів з се-бе у-яв-ля-є-мо,

10

p

з се-бе у-яв-ля-є-мо і Жи-во-твор-чий Трой-

18

tr

ці три-свя-ту-ю піс-ню спі-ва-є-мо, три-свя-ту-ю

25

p

піс-ню спі-ва-є-мо, від-кла-ді-мо ни-ні жи-тей-ські

32

tr

вся-кі пік-лу-ван-ня, вся-кі пік-лу-ван-ня.

40 *mf*

А - мінь. Щоб при-йня-ти і нам Ца-ря всіх, що Йо-

48

го як Пе-ре-мож-ця ан-гель-ські чи-ни не-ви-ди-мо не-суть.

55 *mf* *p*

А-ли-лу-я, а-ли-лу-я, а-ли-лу-я, а-ли-лу-я.

83

Херувимська пісня

Настр.: Фа мажор

Сидір Воробкевич
Виклад Оксани Ярмач

8

Ми та-єм-но хе-ру-ви-мів з се-бе, ми та-єм-но хе-ру-ви-мів

8

та-єм-но у-яв-ля-є- з се-бе у-яв-ля-є-мо, та-єм-но хе-ру-ви-мів, хе-ру-ви-мів

13 мо,
у - яв-ля-є-мо, у - яв-ля-є - мо і Жи - во - твор - чій Трой - ці три -

19 - свя-ту - ю, Трой - ці три-свя-ту - ю піс-ню спі - ва - є-мо, Трой - ці

26 три - свя - ту - ю піс - ню,
три-свя-ту-ю піс - ню, Трой - ці три-свя-ту-ю піс-ню спі-ва-є - мо,

31 від - кла - ді - мо ни - ні вся - кі жи - тей - ські пі - клу - ван -

38 ня, від-кла-ді - мо ни - ні вся - кі жи - тей - ські пі - клу -

44

ван - ня. А - мінь. Щоб при-йня-ти нам Ца-ря всіх, Ца-

50

ан - гель - ські чи - ни не -
ря всіх, Ца - що Йо-го у сла - ві
ря всіх про-во-дять ан - гель-ські чи-ни не-ви - ди-мо,

55

ви - ди - мо.
ан-гель-ські чи - ни не-ви-ди-мо. А - ли - лу - я, а-ли-лу -

60

- я, а - ли - лу - я, а-ли-лу - я, а-ли-лу - я,
а-ли-лу - я, а-ли-лу-я, а-ли-лу - я.

84

Херувимська пісня Галицького наспіву

Настр.: Соль мажор

Гарм. прот. Івана Заяця

Поволі
p

Ми та - ем - но хе-ру-ви - мів, хе-ру-ви - мів з се-бе

11

у - яв - ля - є - мо, хе - ру - ви - мів з се - бе у - яв - ля - є -

20

p

мо і Жи - во - твор - чій Трой - ці, Трой - ці

29

три - свя - ту - ю піс - ню, три - свя - ту - ю піс - ню спі -

38

p

ва - є - мо, від - кла - ді - мо ні - ні, від - кла - ді - мо,

48

від - кла - ді - мо ні - ні вся - кі жи - тей - ські пік - лу -

Помірно

57

f

ван - ня. А - мінь. Пі - ді - ймі - мо ж ми Ца - ря всіх, пі - ді -

65

ймі - мо ж ми Ца-ря всіх, що Йо - го як Пе-ре мож - ця ан-гель-

73

ські чи - ни не-суть не-ви - ди - мо. А - ли - лу -

81

- я, а - ли - лу - я, а - ли - лу - я.

85

Прохальна ектенія. Отця і Сина

Настр.: Фа мажор

Звичайна

1. 2-3,5. 4.

Гос-по-ди, по-ми-луй. Гос-по-ди, по-ми-луй. Гос-по-ди, по - ми - луй.

4. А. Б.

По-дай, Гос-по-ди. По-дай, Гос-по-ди. То-бі, Гос-по-ди.

7

А-мінь. І ду-хо-ві тво-є - му. От-ця, і Сина, і Свя-то - го Ду - ха,

10

Трой - цю є - ди - но - сущ - ну і не - роз - діль - ну.

Прохальна ектенія; Отця і Сина

86

Настр.: Фа мажор

За прот. Кирилом Стеценком

1,2. 3. 4.

Гос-по-ди, по-ми-луй. Гос-по-ди, по-ми-луй. Гос-по-ди, по-ми-луй.

4 5.

Гос-по-ди, по-ми-луй. По - дай, Гос-по-ди. То - бі, Гос-по-ди. А-мінь.

8

І ду-хо-ві Тво-є - му. От-ця, і Си - на, і Свя-то - го Ду - ха,

Трой - цю Є - ди - но - суц - ну і Не - роз - діль - ну.

87

Прохальна ектенія. Отця і Сина

Настр.: Ре мажор

Артем Ведель

Ходою
mf

Гос-по-ди, по-ми-луй. Гос-по-ди, по-ми-луй. По-дай, Гос-по-ди.

То-бі, Гос-по-ди. А-мінь. І ду-хо-ві тво-є-му.

p *2-5.* *p*

Настр.: Мі мінор

От - ця і Си - на і Свя - то - го Ду - ха, Трой -

- цю Є - ди - но - суц - ну і Не - роз - діль - ну.

Вірую

88

Настр.: Соль мажор

Пирогівське

Ві - ру - ю, в Є-диного Бога Отця Все-дер-жи - те-ля, Твор-ця неба і землі, всього видимо-го

4

і не-ви - ди - мо - го. І в Єдиного Господа Ісуса Хрис - та, Си-на Бо - жо - го,

7

Є - динородного, що від Отця народився пер - ше всіх ві - ків.

8

Світ - ло від Світла, Бога Істинно - го від Бо - га Іс - тин - но - го,

10

рож-денного, несотворенного, єдиносущного з Отцем, що че-рез Ньо-го все ста - ло - ся.

12

Він заради нас, людей, і задля нашого спасін - ня зій - шов з не - бес,

13



і тіло прийняв від Духа Святого і Марії Диви, і став чо-ло-ві-ком.

14



І розп'ятий був за нас при Пон-ті-ї Пи-ла-ті,

15



і страж-дав, і був по-хо-ва-ний. І воскрес на третій день,

18



як бу-ло на-пи-са-но. І вознісся на небо, і си-дить пра-во-руч От-ця.

20



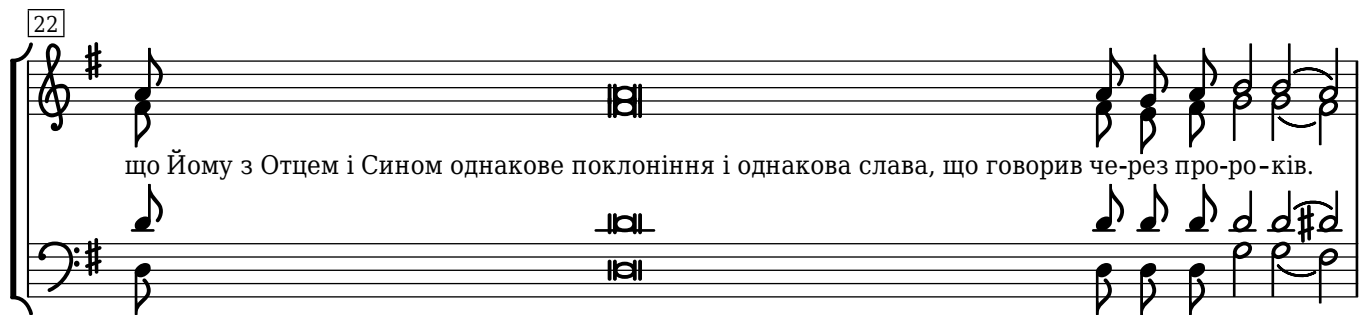
І знову прийде у славі судити живих і мертвих, і Царству Йо-го не бу-де кін-ця.

21



І в Духа Святого, Господа Животворчого, що від От-ця по-хо-дить,

22



що Йому з Отцем і Сином однакове поклоніння і однакова слава, що говорив че-рез про-ро-ків.

23



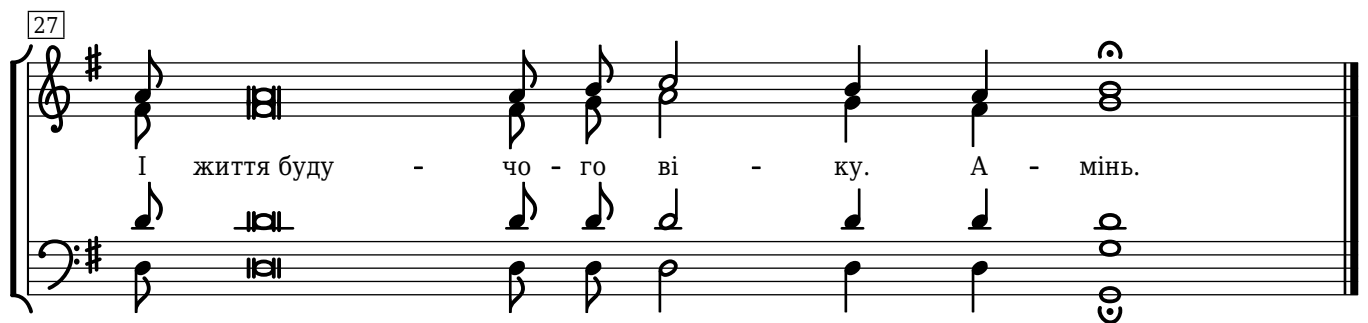
В Є-дину, Святу, Соборну і Апос - толь-ську Церк - ву. Виз-наю одне хрещення

25



на від-пу - шен - ня грі - хів. Че-каю воскре - сін-ня мерт - вих.

27



І життя буду - чо - го ві - ку. А - мінь.

Милість миру

89

Настр.: Ре мажор

Пирогівська



Ми-лість ми-ру, жерт-ву хва-ли. І з ду-хом тво-їм.

7

Під-нес-ли до Гос - по - да. До - стой-но і пра-вед-но є по-кло-

12

ня - ти - ся От - цю, і Си-ну, і Свя-то-му Ду - хо-ві, Трой-ці Є-ди-но-

17

суц - ній і не-роз-діль - ній. Свят, Свят, Свят Гос-подь Са-ва-

21

от, пов - ні не-бо і зем-ля сла-ви, сла-ви Тво-є - ї, о-сан-на

26

в виш - ніх. Бла - го-сло-вен, хто йде в ім'-я Гос-под - не, о -

30

сан-на, о-сан-на в виш-ніх. А - мінь. А - мінь.

Те - бе о - спі-ву - є-мо, Те - бе бла - го-сло-ви-мо,

40

То - бі дя-ку-є-мо, Гос-по - ди. І мо - ли-мось То -

45

бі, Бо - же, Бо - же наш, Бо - же, Бо - же наш.

Милість миру

90

Настр.: Мі мінор

Київського розспіву, аранж. Феофанівського

Помірно
тр

Ми-лість ми-ру жерт - ву, жерт-ву, хва - ли, хва - ли.

7 *mf* *f*

І з Тво-їм ду - хом. Під-нес-ли до Гос - по - да.

13 *p*

До - стой - но і пра - вед-но є, по-кло - ня - ти - ся От -

19 *mf*

цю, і Си - но - ві, і Свя-то-му Ду - хо - ві, Трой -

25 *tr* *p*

- ці є - ди - но - суц-ній і не - роз - діль -

31 *mf*

ній. Свят, свят, свят, Гос - подь Са - ва - оф, пов-ні не-бо

37 *f* *tr*

і зем-ля сла-ви Твоє-ї, О-сан-на, о-сан-на в виш-

42 *mf* *tr*

ніх. Бла-го-сло-вен-ний Той, хто при-хо-дить в ім'-я Гос-под-не, о-

47 *pp* *mf*

сан-на в виш-ніх. А-мін-ь. А-мін-ь.

54 *pp* *tr*

мін-ь. Те-бе о-спі-ву-є-мо, Те-бе бла-го-сло-ви-мо, То-

60

бі дя-ку-є-мо, Гос-по-ди, і мо-ли-мось То-бі,

66 *P* мо-ли-мось То-бі, Бо - же наш, Бо - же наш, Бо - же наш. *rit.* *pp*

91

Милість миру

З Літургії 1921 р., «Народної»

Настр.: Соль мажор

Прот. Кирило Стеценко

mf Ми - лість ми - ру, жерт - ву хва-ли. Із тво-їм Ду - хом. *P*

4 *f* Під-нес-ли до Гос - по - да. Дос - той - но

7 і пра-вед-но є по-кло-ня-ти-ся От-цю і Си-ну, і Свя-то-му Ду - ху,

10 *f* Трой-ці Є - ди - но-сущ - ній і Не-роз-діль - ній.

12 *f*

Свят, Свят, Свят Гос-подь Са-ва-оф, пов-ні не-бо і зем-ля

15 *f*

сла-ви Тво-є - ї. О-сан-на в виш - - - ніх,

17 *p*

бла-го-сло-вен той, хто йде в ім' - я Гос-под - не,

20 *f*

о-сан-на в виш - - - ніх. А - мінь.

22 *p* *cresc.*

А - мінь. То - бі спі-ва - є - мо, Те - бе бла-го-сло-ви-мо,

25 *f* *p*

То - бі дя - ку - є - мо, Гос - по - ди, і мо - ли - мось То - бі,

28 *p*

Бо - же наш, і мо - ли - мось То - бі, Бо - же наш.

92

Милість миру

Настр.: Мі мінор

Порфир Демуцький

Перекладення на 4 гол. Оксани Ярмач

Ми - лість ми - ру, жерт - ву хва - лін - ня. І з тво - їм ду - хом.

3

Під - нес - ли до Гос - по - да. До - стой - но і пра - вед - но є.

5

по - кло - ня - ти - ся От - цю, і Си - ну, і Свя - то - му Ду - хо - ві.

7

Трой-ці Є - ди - но - сущ - ній і Не-роз-діль - ній, Не-роз-діль - ній.

9

Свят, Свят, Свят, Гос-подь Са - ва-оф, пов-не Не-бо і зем-ля сла-ви Тво-є - ї,

11

о-сан-на в виш - ніх. Бла-го-сло-вен, Хто йде в ім' - я Гос-под - не,

13

о - сан-на в виш-ніх, о-сан-на в виш - ніх. А - мінъ. А - мінъ.

Те - бе о-спі - ву - є - мо, Те-бе бла-го-сло-ви-мо, То - бі дя-ку-є -

21

мо, дя-ку-є-мо, Гос - по-ди, і мо-ли-мось То-бі, Бо-же наш,

25

Бо - же наш, і мо-ли-мось То-бі, Бо - же наш.

93

Милість миру на Літургії свт. Василя Великого (скорочене)

Настр.: Ре мінор → фа мажор

Київський розспів, гарм. Євстафія Азієва

Легко, спокійно

Ми - лість ми - ру, жер - тву хва -

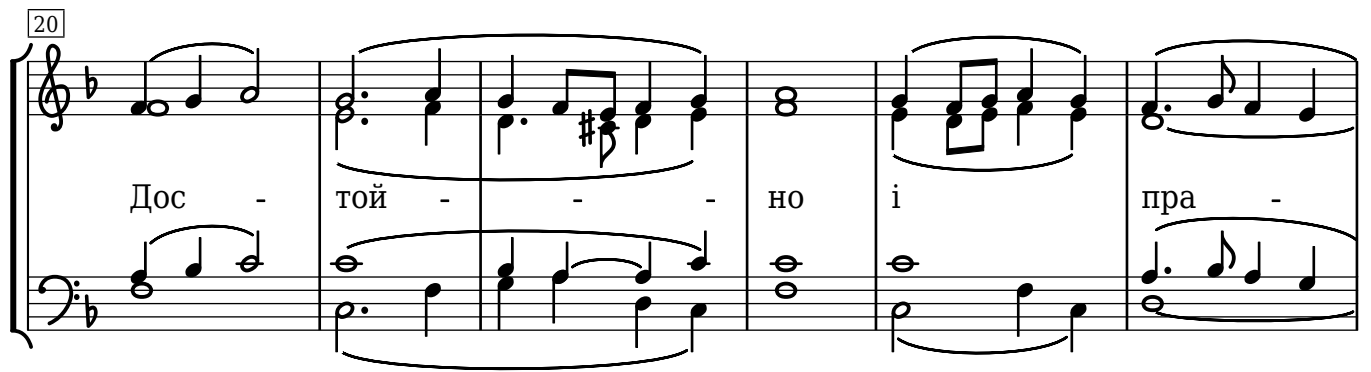
7

лін - ня. І з ду - хом тво - їм. Під -

14

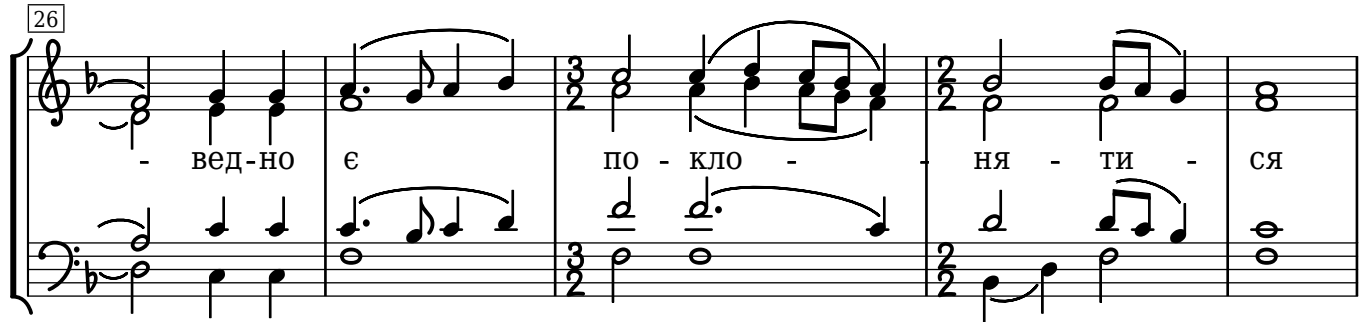
- нес ли до Го - спо - да.

20



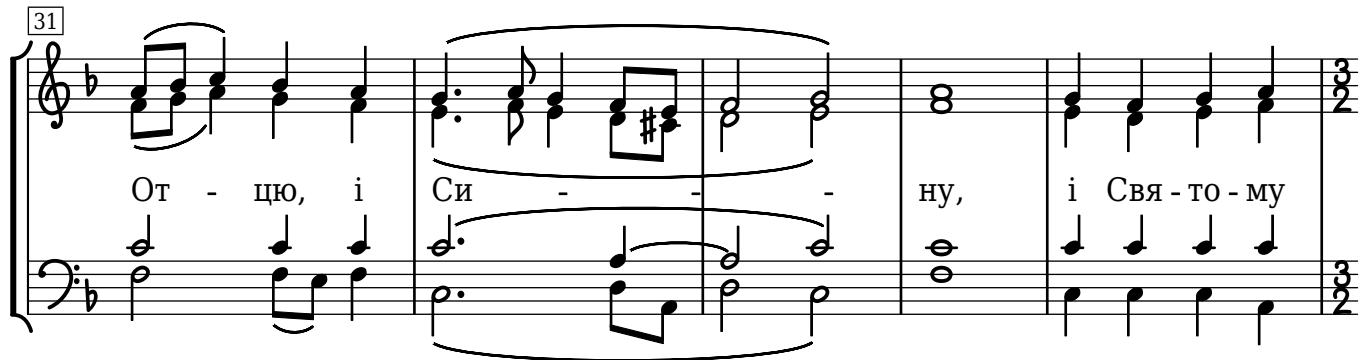
Дос - той - но і пра -

26



- вед-но є по - кло - ня - ти - ся

31



От - цю, і Си - ну, і Свя - то - му

36



Ду - ху, і Свя - то - му Ду - ху,

41



Трой - ці Є - ди-но - суц -

47

ній і Не-роз-діль-ній,

52

і Не-роз-діль-ній. Трой-ці Є-ди-но-

57

суц-ній і Не-роз-діль-ній.

62

Свят, Свят, Свят, Свят, Гос-подь

68

Са-ва-оф, пов-ні не-бо і зем-ля сла-ви

74

Тво - є - ї. О - сан - на в виш - ніх, о - сан -

80

- на в виш - ніх, бла - го - словен, бла - го - сло

88

вен, хто йде в і - м'я,

94

в і - м'я Гос - под - не, о - сан - на

99

в виш - ніх, о - сан - на в виш - ніх.

104

А - - - - - МІНЬ. А - - - - -

110

- - - - - МІНЬ. Те -

116

бе ос - пі - ву - є - мо, Те - бе бла - го - сло - ви -

122

мо, То - бі дя - ку - є - мо, дя - ку - є - мо,

126

Гос - по - ди, і мо -

131

- ли-мось То бі, і мо-ли-мось То-бі, Бо - же наш,

137

і мо - ли - мось То - бі, мо - ли - мось, Бо -

141

- же наш, мо - ли-мось, Бо - же наш.

Достойно є

94

Настр.: Ре мажор

На глас 3-й

До-стой-но є, і це є іс - ти-на, сла - ви-ти Те-бе, Бо-го-ро - ди-цю,

3

зав-жди Слав-ну і Пре-не-по-роч - ну і Ма-тір Бо-га на - шо-го.

5

Чес-ні-шу від хе-ру-ви - мів і не-зрів-нян-но слав-ні-шу від се-ра-фи - мів,

7

що без іс-тлін-ня Бо-га Сло-во по-ро-ди - ла,

8

дійс-ну Богородицю, Те-бе ве-ли-ча-є-мо.

95

Достойно є

Настр.: Сі мажор → мі мінор

Київського розспіву, аранж. свящ. М. Тележинського

Помірно
pp

До-стой-но є і це є іс-ти-на сла-ви-ти Те-бе, Бо-го-

7

ро-ди-цю, зав-жди Слав-ну-ю і Пре-не-по-роч-ну-ю і Ма-тір

13

Бо - га на - шо - го. Чес - ні - шу від Хе - ру - ви - мів і не - зрів -

19

нян - но слав - ні - шу - ю від Се - ра - фи - мів, що без іс -

25

тлін - ня Бо - га Сло - во по - ро - ди - ла, дій - сну

31

Бо - го - ро - ди - цю, Те - бе ве - ли - ча - є - мо.

Достойно є

96

Настр.: Ре мажор

Грецького розспіву, гарм. Євстафія Азієва

До - стой - но є, і це є і - сти - на, сла - ви - ти Те -

5



бе, Бо-го-ро-ди-цю, зав-жди Слав-ну-ю і Пре-не-по-роч-ну-ю і Ма-тір

10



Бо-га на-шо-го. Чес-ні-шу від хе-ру-ви-мів і не-зрів-ня-но слав-

14



ні-шу від се-ра-фи-мів, що без іст-лін-ня Бо-га Сло-во

17



по-ро-ди-ла, дій-сну Бо-го-ро-ди-цю, Те-бе ве-ли-ча-є-мо.

97

Тобою радується

Настр.: Фа мажор

Прот. Петро Турчанинов

Редакція Оксани Ярмук



То-бо-ю ра-ду-єть-ся, Бла-го-дат-на, вся-

10

ке тво - рін - ня: ан - гелъ - ський со - бор і людсь - кий

19

рід; О - свя - че - ний Хра - ме і Ра -

28

ю Сло - вес - ний, Дівст - ва По - хва - ло, від

37

Те - бе Бог ті - ло прий - няв і Ди - тят - ком став, Пе - ред -

46

віч - ний Бог наш. Він у - тро - бу Тво - ю Пре -

55

сто - лом со - тво - рив і Ло - но Тво - є про - стор - шим від не -

63

бес со - ді - яв. То - бо - ю ра - ду - еть - ся,

72

Бла - го - дат - на, вся - ке тво - рін - ня. Сла - ва То - бі.

98 І всіх, і все. Прохальна ектенія

Настр.: Фа мажор

Звичайна

1.

І всіх, і все. А-мінъ. Із тво-ім ду-хом. Гос-по-ди, по-ми-луй.

4

2-3,5. 4.

Гос - по - ди, по - ми - луй. Гос - по - ди, по - ми - луй.

5

А. Б.

По-дай, Гос-по-ди. По-дай, Гос-по-ди. То-бі, Гос-по-ди.

Отче наш

99

Настр.: Фа мажор

Пирогівське

От - че наш, що є - си на не - бе - сах, не - хай святиться

4

ім'я Твоє, не - хай прий - де Цар - ство Тво - є, Не - хай буде воля Твоя,

6

як на небі, так і на зем - лі. Хліб наш насущний дай нам сьо - го - дні,

8

і прости нам провини наші, як і ми прощаємо винуват - цям на - шим,

9

і не вве - ди нас у спо - ку - су, а - ле визволи нас від лу - ка - во - го.

Амінь. І духові твоєму. Тобі, Господи.

100

Амінь

Настр.: Фа мажор

Подвійне або велике

A musical score for 'Amen' (100) in F major. It consists of two systems of a grand staff (treble and bass clefs). The first system has the lyrics 'А - мінь,' and the second system has 'а - мінь.'. The music features sustained chords and simple melodic lines.

101

Амінь. Ектенія по «Отче наш»

Настр.: Фа мажор

Прот. Кирило Стеценко

A musical score for 'Amen. Ektenia po "Our Father"' (101) in F major. It consists of two systems of a grand staff. The lyrics are 'А - мінь. І ду-хо-ві тво-є-му. То - бі, Гос-по-ди. А - мінь.'. The melody is more active, with eighth and sixteenth notes.

102

Амінь

Настр.: Мі мінор

Києво-Печерської Лаври

A musical score for 'Amen' (102) in D minor. It consists of two systems of a grand staff. The lyrics are 'А - мінь, а - мінь, а - мінь,' in the first system and 'а - мінь, а - мінь, а - мінь,' in the second system. The music features a more complex rhythmic pattern with eighth and sixteenth notes.

3

а - мінь, а - мінь, а - мінь.

Єдин Свят

103

Настр.: Фа мажор

Звичайне

Є - дин Свят, Є - дин Гос - подь, І - сус Хрис - тос,

на сла - ву Бо - га От - ця. А - мінь. Хва - літе Господа з не - бес,

хва - літе Йо - го в ви - шніх. А - лилуя, алилуя, а - ли - лу - я.

Єдин Свят

104

Настр.: Соль мінор

Знаменний розспів

Є - дин Свят, Є - дин Го - сподь,

3

І - сус Хри-стос, на сла-ву Бо - га От-ця, а - мінь.

105

Єдин Свят

Настр.: Мі мінор

Киево-Печерської Лаври

Є - дин Свят, Є - дин Гос-подь, І - сус Хри-стос, на сла-ву Бо-га От-ця.

4

А - мінь, а - мінь, а - мінь,

5

а - мінь, а - мінь, а - мінь,

6

а - мінь, на сла-ву Бо-га От-ця. А - мінь, а - мінь.

Хваліте Господа з небес

106

Настр.: Мі мінор

Києво-Печерської Лаври

Хва - лі - - те, хва - лі - - те

3
Гос - по - да, Гос - по - да з не - бес,

4
Гос - по - да з не - бес, хва - лі - те Йо - го в виш - ніх,

6
хва-лі-те Йо-го в виш - ніх. А - ли-лу-я, а - ли-лу - я,

8
а - ли-лу - я, а-ли-лу-я, а - ли-лу - я.

107

Єдин Свят

3 Літургії 1921 року, «Народної»

Настр.: Фа мажор

Прот. Кирило Стеценко

Перекладення на 4 голоси

Є - дин Свят, Є - дин Гос - подь

І - сус Хрис - тос, на сла - ву Бо - га От - ця. А - мінь.

108

В пам'ять вічную

Настр.: Фа мажор

Наспів Києво-Печерські Лаври

В пам' - ять віч - ну - ю бу - де пра - вед - ник,

в пам' - ять віч - ну - ю бу - де пра - вед - ник, в пам' - ять віч - ну - ю

бу - де пра - вед - ник, ли - хо - ї сла - ви не у - бо - їть - ся.

7

А - ли - лу - я, а - ли - лу - я,

9

а - ли - лу - я, а - ли - лу - я, а - ли - лу - я,

11

а - ли - лу - я, а - ли - лу - я, а - ли - лу - я.

Радуйтеся, праведні

109

Настр.: Фа мажор

Розспів Києво-Печерської Лаври

Ра - дуй - те - ся, пра - вед - ні, ра - дуй - тесь у Гос - по - ді,

2

ра - дуй - те - ся, пра - вед - ні, в Гос - по - ді, пра - вед - ним по - до - ба - є

5

ПО - хва-ла, пра - вед-ним по-до - ба - є по-хва-ла.

7

А - ли - лу - я, а - ли - лу - я.

9

а - ли - лу - я, а - ли - лу - я, а - ли - лу - я.

11

а - ли - лу - я, а - ли - лу - я, а - ли - лу - я.

110

Блаженні, кого Ти обрав

Настр.: Мі мінор

Подібне до «Да молчит»

Бла - жен-ні, бла - жен - ні, ко-го Ти о-брав і при-йняв,

4

і при-йняв є-си, Гос - по-ди, і пам'-ять їх, і пам'-ять

6

іх із ро-ду в рід. А-ли-лу - я, а - ли-лу-я, а - ли-лу - я, а - ли-лу - я,

10

а - ли-лу-я, а-ли-лу - я, а-ли-лу - я, а - ли-лу - я.

Благословен, хто йде

111

Настр.: Фа мажор

Київське

Бла-гословен, хто йде в ім'я Гос-под-не. Бог — Господь і з'я-вив-ся нам.

Благословен, хто йде

112

Настр.: Соль мажор

Григорій Верета

Бла-го-сло-вен, хто йде в і-м'я Гос-под-не. Бог Гос-подь і з'я-вив-ся нам.

113**Благословен, хто йде**

Настр.: Соль мажор

Андрій Гнатишин

Бла-го-сло-вен, хто йде в ім'-я Гос-под-не. Бог Гос-подь і я-вив - ся нам.

114**Тіло Христове**

Настр.: Фа мажор

Обихідне

Ті-ло Хрис-то-ве прий-мі - те, дже-ре-ла без-смерт-но-го вку-

сі - те. А-ли-лу-я, а - ли - лу - я, а - ли - лу - я.

115**Тіло Христове**

Настр.: Ре мінор

Візантійське

Ті-ло Хрис-то-ве прий-мі - те, дже-ре-ла без-смерт-но-го вку-сі - те.

Ті-ло Хрис-то-ве прий-мі - те, дже-ре-ла без-смерт-но-го вку-сі - те.

5

А - ли - лу - я, а - ли - лу - я, а - ли - лу - - - я.

7

А - ли - лу - я, а - ли - лу - я, а - ли - лу - - - я.

Тіло Христове

116

Настр.: Ре мажор

Болгарський розспів

1

Ті - ло Хрис - то - ве прий - мі - те,

7

дже - ре - ла без - смерт - но - го вку - сі - те.

13

А - ли - лу - я, а - ли - лу - я, а - ли - лу - я.

Тіло Христове

Настр.: Фа мажор

Розспів Києво-Печерської Лаври,
подібне до «Во всю землю»

Ті - ло Хрис - то - ве при - ймі - те, Дже - ре - ла Без -

7
смерт - но - го спо - жи - ві - те, спо - жи - ві -

13
- те, спо - жи - ві - те. А - ли - лу - я, а -

20
- ли - лу - я, а - ли - лу - я, а - ли - лу - я.

Тіло Христове

Настр.: Ре мажор

Олександр Кошиць

Ті - - ло Хрис - то - ве при-ймі - те,

4 прий - мі - те, дже - ре - ла без-смерт-но - го

7 вку-сі - - те, вку - сі - - те, А - ли -
А-ли-лу-я, а - ли -

10 а - ли - лу - - я.
А - - ли - лу - я, а - ли - лу - - я.
лу - - я, а - ли - лу - - я.

119**Тіло Христове**

Настр.: Фа мажор

Мирон Федорів

mp

Ті - ло Хрис - то - ве при - ймі - те, при - ймі - те, дже - ре-ла дже-ре-ла без - дже - ре-ла

6

без - смерт-но-го смерт - но-го вку - сі - те, вку - сі - те. А - ли - без - смерт-но-го

mf

12

лу - я, а - ли - лу - я, а - ли - лу - я.

f

120**Тіло Христове**

Настр.: Мі мінор

Василь Петрушевський

Ті - ло Хрис - то - - - ве при - ймі - те,

2

дже - ре-ла без-смерт-но-го вку-сі - - те.

3

А - ли - лу - я, а - ли - лу - я, а - ли - лу - я.

Закінчення Літургії

121

Настр.: Соль мінор

Звичайне

Ми ба-чи-ли Світ-ло і-стин-не, при-йняли Духа Не-бес-но-го,

3

знай-шли Ві-ру і-стин-ну Не-роздільній Тройці по-кло-ня-є-мось,

Нехай повні...

5

бо Во-на спас-ла нас. А-міль. Не-хай повні будуть ус-та на-ші,

9

по-хвалою до Те - бе, Гос - по - ди, щоб ми ос-пі-ву-ва-ли сла - ву Тво-ю,

12

бо Ти сподобив нас при - час - ти - ти - ся Свя - тих Твоїх Божественних,

14

Безсмертних і Живо-творчих Та - ін. О-хо-ро-ни нас у Тво-їй Свя-ти - ні,

16

щоб кожний день ми навчали - ся пра - вди Тво-є - ї. А-лилуя, али - лу-я,

18

Ектенія подяки

а - ли - лу - я. Гос - по - ди, по - ми - луй. Гос - по - ди, по - ми - луй.

21

То - бі, Гос - по - ди, Гос - по - ди. А - мінъ, а - мінъ.

23

З і - ме - нем Гос - под - нім. Гос - по - ди, по - ми - луй.

Закінчення Літургії Святкове

122

Іван Козачок

Настр.: Фа мажор

Виклад Оксани Ярмач

Ми бачили Світ - ло Іс - тин - не, при - йня - ли Ду - ха Не - бес - но - го,

3

знай - шли ві - ру іс - тин - ну, Не - роздільній Тройці по - кло - ня - є - мось,

5

бо Во - на спас - ла нас. А - мінь.

7

Не - хай повні будуть ус - та на - ші по - хвалою до Те - бе, Гос - по - ди,

9

щоб ми ос-пі - ву-ва-ли сла - ву Тво-ю, бо Ти сподобив нас при-час-ти-ти-ся

11

Свя-тих Твоїх Божественних, Безсмертних і Живо - твор-чих Та - ін.

12

О - хорони нас у Твоїй Свя - ти - ні,

13

щоб кожний день ми навча - ли - ся прав - ди Тво - є - ї.

14

А-лилуя, алилуя, а-ли-лу - я. Гос - по-ди, по-ми - луй.

16

Гос - по-ди, по-ми - луй. То - бі, Гос - по - ди. А - мінь.

19

З і-ме-нем Гос-под - нім. Гос - по-ди, по - ми - луй. А - мінь.

Нехай буде благословенне

123

Настр.: Соль мажор

Києво-Печерської Лаври

А-мінь. Не-хай буде благословенне ім'я Господнє від ни-ні і до-ві - ку.

2

3

і до-ві - ку, бла-го-сло-вен - не від ни-ні і до-ві - ку.

Нехай буде благословенне

124

Настр.: Ре мажор

Микола Леонтович

А-мінь. Не-хай бу-де бла-го-сло-вен-не ім'я Гос - под-нє від-ни-ні

4

і до-ві - ку.

Благословлятиму Господа

Настр.: Соль мажор

Бла - гословлятиму Госпо - да по - всяк - - час,

зав-жди хвала Йо-го на ус-тах мо-їх, у Господі похвалить-ся ду-ша мо-я,

хай по-чу-ють лагід-ні та воз-ве-се-лять-ся, величайте Госпо-да зі мно - ю,

і вознесімо ім'-я Йо-го ра-зом, я шукав Господа і Він по-чув ме-не,

і від у - сіх скор - бот мо - їх ви - зво - лив ме - не,

9

при-ступіть до Нього і про-сві-тіть - ся і лиця ваші не за-со-ром-лять-ся,

11

цей убогий воззвав і Гос - подь по - чув йо - го,

12

і від у - сіх скор - бот вря - ту - вав йо - го,

13

о-полчиться Ангел Господній навколо тих, що бо-ять - ся Йо - го,

14

і виз-во-лить їх. Спо-живіть і пізнайте, що ми-ло-серд - ний Гос-подь,

16

бла-жен муж, що на-ді-еть-ся на Ньо-го. Бій-теся Господа всі свя-ті - і Йо-го,

18

бо не знають злигоднів ті, що бо - ять - ся Йо - го.

Ба - гаті зубожіли і зго - лод - ні - - - ли,

а ті, що шу - ка - ють Гос - по - да не позбавляться всяко - го бла - га.

Благословлятиму Господа повсякчас, завжди хвала Його в устах моїх. У Господі похвалиться душа моя, хай почують лагідні та возвеселяться. Величайте Господа зі мною, і вознесімо ім'я Його разом. Я шукав Господа і Він почув мене, і від усіх скорбот моїх визволив мене. Приступіть до Нього і просвітяться, і лиця ваші не засоромляться. Ось убогий благав, і Господь почув його, і від усіх скорбот врятував його. Ангел Господній пильнує тих, що бояться Його, і визволяє їх. Споживіть і пізнайте, що милосердний Господь, блажен муж, що надіється на Нього. Бійтеся Господа всі святі Його, бо не знають злигоднів ті, що бояться Його. Багаті зубожіли і зголодніли, а ті, що шукають Господа не позбавляться всякого блага. Прийдіть, діти, послухайте мене, я страху Господнього навчу вас: хто з людей бажає жити і бачити щасливі дні — стримуй язика свого від злого слова, і уста твої нехай не будуть облесливі. Ухиляйся від усього злого й роби добро, будь мирний і пильнуй того. Очі Господні до праведних і вуха Його до молитви їх. Лице ж Господнє проти тих, що чинять зло, щоб знищити з землі й пам'ять про них. Взивають праведні, і Господь чує їх, і від усіх скорбот визволяє їх. Близько Господь до зболілих серцем, і покірних духом Він спасає. Багато

скорбот у праведника, та від усіх них визволить його Господь. Господь охороняє всі кості їх, і жодна з них не ламається. Смерть же грішників люта, і ті, що ненавидять праведного, загинуть. Господь визволить душі рабів Своїх, і не загине ніхто з тих, що надіються на Нього.

Відпуст: Амінь. Слава... і нині... Господи, помилуй (*тричі*).
Благослови.

Відпуст

126

Настр.: **Фа мажор**

Галицький, простий

mf
А - мінь. Сла - ва Отцю, і Сину, і Свято - му Ду - хо - ві
і нині, і повсякчас, і на віки ві - ків, а - мінь.
p
Гос - поди, помилуй, Господи помилуй, Господи, по - ми - луй,
rit. бла - го - сло - ви. *f* А - мінь.

Амінь. Святу Українську Православну Церкву, / і Святійшого Патріарха Київського і всієї Руси-України Філарета, / настоятеля, духовенство і парафіян святого храму цього, / і всіх християн, / Господи, збережи на многії літа.

МНОГОЛІТТЯ

Настр.: Ре мажор → соль мажор

Прот. Кирило Стеценко

А-мінъ. Свя-ту У-країнську Право-слав-ну Церк-ву, і Свя-тій-шо-го Патріарха

Київського і всієї Руси-України Фі-ла-ре-та, нас-тоятеля, духовенство і пара-фі-

ян свя-то-го хра-му цьо-го, і всіх хрис-ти-ян, Гос-по-ди, збе-ре-

жи на мно-гі-ї лі-та, на мно-гі-ї

лі-та, на та, на мно-гі-ї лі-та.

Многоліття

128

Настр.: Ре мажор

Козацьке

Мно - га - я лі - та, лі - та, мно - га - я лі - та, во здра - ві - є,

во спа - се - ні - є, мно - га - я лі - та. Мно - га - я лі - та,

мно - га - я лі - та, мно - га - я лі - та, мно - га - я, мно - га - я, мно - га - я,
мно - га - я,

мно - га - я лі - та, мно - га - я, мно - га - я лі - та, мно - га - я
мно - га - я лі - та, мно - га - я, мно - га - я, мно - га - я,
мно - га - я лі - та, мно - га - я

лі - та, мно - га - я лі - та, мно - га - я лі - та, мно - га - я!

129**Мноґоліття**

Настр.: До мажор

Дмитро Бортнянський

Mно-гі-ї лі - та, мно-гі-ї лі - та, мно - гі - і лі - та!

The score is in 4/4 time, D major. It features a vocal line with lyrics and a piano accompaniment. The piano part consists of chords and moving lines in both hands.

130**Під Твою милість**

Настр.: Ре мінор

Аранж. Дмитро Бортнянський

Під Тво - ю ми - лість при - па - да - є - мо, Бо - го -

The score is in 4/4 time, D minor. It features a piano accompaniment with chords and moving lines in both hands.

8 ро - ди - це Ді - во. Мо - ли - тов на - ших в час жур-

The score continues with piano accompaniment.

16 би не від - кинь, а - ле з бід ви - зво - ляй нас, Є - ди - на Чис - та

The score continues with piano accompaniment.

22 і Бла - го - сло - вен - на. Пре - свя - та - я Бо - го - ро - ди - це, спа - си нас.

The score concludes with piano accompaniment.

27

Свя-тий Архистратиже - Бо-жий Ми-ха-ї - ле, мо-ли Бо - га за нас.

30

Свя-та муче-ни-це Па-рас-ке - во, мо-ли Бо - га за нас. Свя-тителю от-че

33

Ми-ко-ла - ю, мо-ли Бо - га за нас. Всі свя-ті, мо-лі-те Бо - га за нас.

Царице моя Преблагая

131

Настр.: Мі мінор

Ца-ри-це мо-я Пре-бла-га - я, на-ді-є мо-я, Бо-го-ро - ди-це,

3

За-ступ-ни-це си - рїт і по-до-рож-ніх при-ста-но - ви-ще,

7

скор-бот - них ра - дос-те, по-крив-дже-них по-кро-ви - тель-ни-це,

11

ба - ча-чи мо-ю бі-ду, ба - ча-чи мо-ю скор-бо - ту,

15

по-мо-жи ме-ні, як не - міч-но-му, по-кер-муй мно-ю, як по-до-рож - нім,

19

об-ра - зу мо-ю зна - ю-чи, роз-рі-ши ї - ї як ба-жа - єш,

23

бо не ма - ю ін-шо-ї по - мо-чі, о-крім Те - бе, а-ні ін - шо-ї

26

за-ступ - ни-ці, а - ні бла-го - ї у - ті - ши - тель-ни-ці, ли-ше Те-бе,

30

о, Бо-го-ма - ти, що збе-ре-же й по-кри-є ме-не по ві-ки

34

ві-ків. А-мінъ. Пре-свя-та - я Бо-го-ро - ди-це, спа-си нас,

38

спа-си нас. Пре-свя-та - я Бо-го-ро - ди-це, про-сві-ти нас світ-лом

42

Си - на Тво-го. А-ли-лу - я, а-ли-лу - я, а-ли-лу - я.

Зміст

1. Велика ектенія, київська	3
2. Велика ектенія, київського розспіву, проста	3
3. Велика ектенія, за прот. Кирилом Стеценком	4
4. Велика ектенія, постова, київська	4
5. Велика ектенія, страсна (постова)	5
6. Антифон 1, київського розспіву	5
7. Антифон 1, київського розспіву, святковий	6
8. Антифон 1, глас 1.	8
9. Антифон 1, розспіву Києво-Печерській Лаври, на глас 8	9
10. Антифон 1, Григорій Верета	11
11. Антифон 1, давнього наспіву	12
12. Мала ектенія, звичайна.	14
13. Мала ектенія, Сергій Яременко	14
14. Мала ектенія, страсна (постова)	14
15. Антифон 2, київського розспіву	15
16. Антифон 2, київського розспіву, святковий	16
17. Антифон 2, глас 1.	17
18. Антифон 2, розспіву Києво-Печерській Лаври, на глас 8	20
19. Антифон 2, Григорій Верета	21
20. Антифон 2, київського Покровського монастиря	22
21. Антифон 2, давнього наспіву	24
22. Єдинородний Сину, глас 2	25
23. Єдинородний Сину, Києво-Печерської Лаври, на глас 7	26
24. Єдинородний Сину, глас 4	27
25. Єдинородний Сину, Києво-Печерської Лаври, на глас 8	28
26. Мала ектенія, звичайна (соль мінор)	30
27. Мала ектенія, страсна (постова)	30
28. У Царстві Твоїм, на «Царице моя Преблагая»	30
29. У Царстві Твоїм, Григорій Верета	33
30. У Царстві Твоїм, розспіву Почаївської Лаври	35
31. Прийдіть, поклонітесь, звичайне.	37
32. Прийдіть, поклонітесь, київського розспіву, обр. М. Дацка	38
33. Прийдіть, поклонітесь, прот. Кирило Стеценко, з Літургії 1921 року, «Народної»	38
34. Тропар, гол. 1, недільний	39

35. Кондак, гол. 1, недільний	40
36. Тропар, гол. 2, недільний	40
37. Кондак, гол. 2, недільний	41
38. Тропар, гол. 3, недільний	42
39. Кондак, гол. 3, недільний	43
40. Тропар, гол. 4, недільний	44
41. Кондак, гол. 4, недільний	44
42. Тропар, гол. 5, недільний	45
43. Кондак, гол. 5, недільний	46
44. Тропар, гол. 6, недільний	47
45. Кондак, гол. 6, недільний	48
46. Тропар, гол. 7, недільний	48
47. Кондак, гол. 7, недільний	49
48. Тропар, гол. 8, недільний	50
49. Кондак, гол. 8, недільний	51
50. Трисвяте, прот. Кирило Стеценко, з Літургії 1921 року	51
51. Трисвяте, Дніпровське	52
52. Трисвяте, Порфир Демуцький, аранж. О. Ярмак	53
53. Трисвяте, монастирське	54
54. Трисвяте, Григорій Верета, ред. Г. Куземської	54
55. Трисвяте, поминальне	55
56. Трисвяте, свящ. Михайло Тележинський	56
57. Трисвяте, прот. Кирило Стеценко, з «Великого Славослів'я»	57
58. Усі ті, київське	57
59. Хресту Твоєму, звичайне	58
60. Прокими, недільні, звичайні	59
61. Алилуя, обихідне	61
62. Алилуя, розспів Києво-Печерської Лаври, глас 4	61
63. Алилуя, прот. Петро Будний	62
64. Алилуя, Денис Січинський	62
65. Алилуя, свящ. М. Тележинський	62
66. Алилуя, жалобне	62
67. Алилуя, заупокійне	63
68. Оспіви Євангелія, звичайні	63
69. Потрійна ектенія, розспіву Києво-Печерської Лаври	63
70. Потрійна ектенія, галицького наспіву, гарм. О. Кошиця	64
71. Потрійна ектенія, страсна	65
72. Потрійна ектенія, болгарського розспіву, №2	66
73. Заупокійна ектенія, подільська	66
74. Заупокійна ектенія, звичайна	67
75. Заупокійна ектенія, галицька	68
76. Заупокійна ектенія, Почаївська	68
77. Ектенія оголошених. Ектенія вірних, звичайна	69
78. Херувимська пісня, Харківська №1	69

79. Херувимська пісня, Чернігівська	71
80. Херувимська пісня, Грецького розспіву	73
81. Херувимська пісня, на мелодію Г. Сковороди	75
82. Херувимська пісня, №5, Дмитро Бортнянський	77
83. Херувимська пісня, Свящ. Сидір Воробкевич	78
84. Херувимська пісня, «Галицька», прот. І. Заяця	80
85. Прохальна ектенія. Отця і Сина, звичайне	82
86. Прохальна ектенія. Отця і Сина, за прот. Кирилом Стеценком.	83
87. Прохальна ектенія. Отця і Сина, Артем Ведель	84
88. Вірую, Пирогівське	85
89. Милість миру, Пирогівська	87
90. Милість миру, київського розспіву, аранж. Феофанівського.	89
91. Милість миру, прот. Кирило Стеценко, з Літургії 1921 року, «Народної»	92
92. Милість миру, Порфир Демуцький, перекл. О. Ярмач.	94
93. Милість миру, Євстафій Азіїв.	96
94. Достойно є, Глас 3	101
95. Достойно є, київського розспіву, аранж. свящ. М. Тележинського	102
96. Достойно є, грецького розспіву, гарм. Євстафія Азієва	103
97. Тобою радується, прот. Петро Турчанинов, ред. О. Ярмач.	104
98. І всіх, і все. Прохальна ектенія, звичайна	106
99. Отче наш, Пирогівське	107
100. Амінь, великий	108
101. Ектенія по «Отче наш», прот. Кирило Стеценко	108
102. Амінь, розспіву Києво-Печерської Лаври	108
103. Єдин Свят, звичайне	109
104. Єдин Свят, знаменного розспіву, постове	109
105. Єдин Свят, розспіву Києво-Печерської Лаври.	110
106. Хваліте Господа з небес, розспіву Києво-Печерської Лаври	111
107. Єдин Свят, хваліте, прот. Кирило Стеценко, з Літургії 1921 р., «Народної»	112
108. В пам'ять вічну, розспіву Києво-Печерської Лаври	112
109. Радуйтеся, праведні, розспіву Києво-Печерської Лаври	113
110. Блаженні, кого Ти обрав, подібне до «Да молчит»	114
111. Благословен, хто йде, Київське	115
112. Благословен, хто йде, Григорій Верета	115
113. Благословен, хто йде, Андрій Гнатишин	116
114. Тіло Христове прийміте, обихідне	116
115. Тіло Христове прийміте, візантійське	116
116. Тіло Христове прийміте, болгарського розспіву	117
117. Тіло Христове прийміте, розспіву Києво-Печерської Лаври, на «Во всю землю»	118
118. Тіло Христове прийміте, Олександр Кошиць	119
119. Тіло Христове прийміте, Мирон Федорів	120
120. Тіло Христове прийміте, Василь Петрушевський, ред. невід. автора.	120

121.	Закінчення Літургії, звичайне	121
122.	Закінчення Літургії, Іван Козачок	123
123.	Нехай буде, Києво-Печерської Лаври.	125
124.	Нехай буде, Микола Леонтович	125
125.	Благословлятиму Господа, звичайне	126
126.	Відпуст, галицький	129
127.	Многоліття, прот. Кирило Стеценко	130
128.	Многая літа, козацьке	131
129.	Многая літа, Дмитро Бортнянський	132
130.	Під Твою милість, Дмитро Бортнянський	132
131.	Царице моя Преблагая	133

Українська Літургія

«Наша Парафія», <http://parafia.org.ua/>